

El agua en  
su estado  
más bello



Water at its  
most beautiful

L'eau dans toute  
sa splendeur

P O O L





1.	COLECCIONES	COLLECTIONS	COLLECTIONS
Zen			6
Cocktail			12
Iris			18
Topping			26
Metal			32
Space - Vulcano			36
Anti			40
Corner			44
Lisa - Niebla			46
Mix			54
Fosfo			60
Degrados			64
Creative Splash			68
Cenefas y Dibujos en mosaico	Mosaic Designs & Borders	Frises Frises et décors en mosaique	74
2.	INFORMACIÓN CORPORATIVA	CORPORATE INFORMATION	INFORMATION CORPORATIVE
La empresa	The company	L'entreprise	76
Jointpoint ®	Jointpoint ®	Jointpoint ®	78
Calidad	Quality	Qualité	80
Medio ambiente	Environment	Environnement	82
Internacionalización	Internationalization	Internationalization	84
3.	PROYECTOS PERSONALIZADOS	CUSTOM PROJECTS	PROJETS PERSONNALISÉS
4.	GRANDES PROYECTOS	LARGE PROJECTS	GRANDS PROJETS
5.	INFORMACIÓN TÉCNICA	TECHNICAL INFORMATION	INFORMATION TECHNIQUE
Análisis del producto	Product analysis	Analyse du produit	92
Instalación	Installation	Installation	94
Disponibilidades y formatos	Availability and formats	Disponibilités et formats	96
Juntas epoxi	Epoxy joints	Joints époxy	98

## El agua en su estado más bello

El mosaico de vidrio de **ezarri** refleja la belleza natural del agua como ningún otro material.

Captura todo su brillo y esplendor y las suaves ondas se contonean en un baile multicolor con matices y texturas para el deleite de nuestros ojos.

El mosaico de **ezarri** se adapta a superficies curvas, consiguiendo crear formas escultóricas de la máxima belleza que perduran en el tiempo, gracias a su gran resistencia y durabilidad.

Sus cualidades antideslizantes y una nula absorción de agua, lo convierten en el material óptimo para ambientes húmedos, otorgando una extraordinaria seguridad en el disfrute de piscinas, spas, saunas etc.

Un mosaico ecológico que parte de una materia prima donde el 100% es vidrio reciclado.

Un mosaico puro, limpio, elegante. Como el agua que refleja y embellece.

## Water at its most beautiful

**ezarri** glass mosaics show off the natural beauty of water like no other material.

They capture all its sparkle and splendor, with gentle ripples that sashay in a kaleidoscopic dance and subtle nuances and textures that are a delight to see.

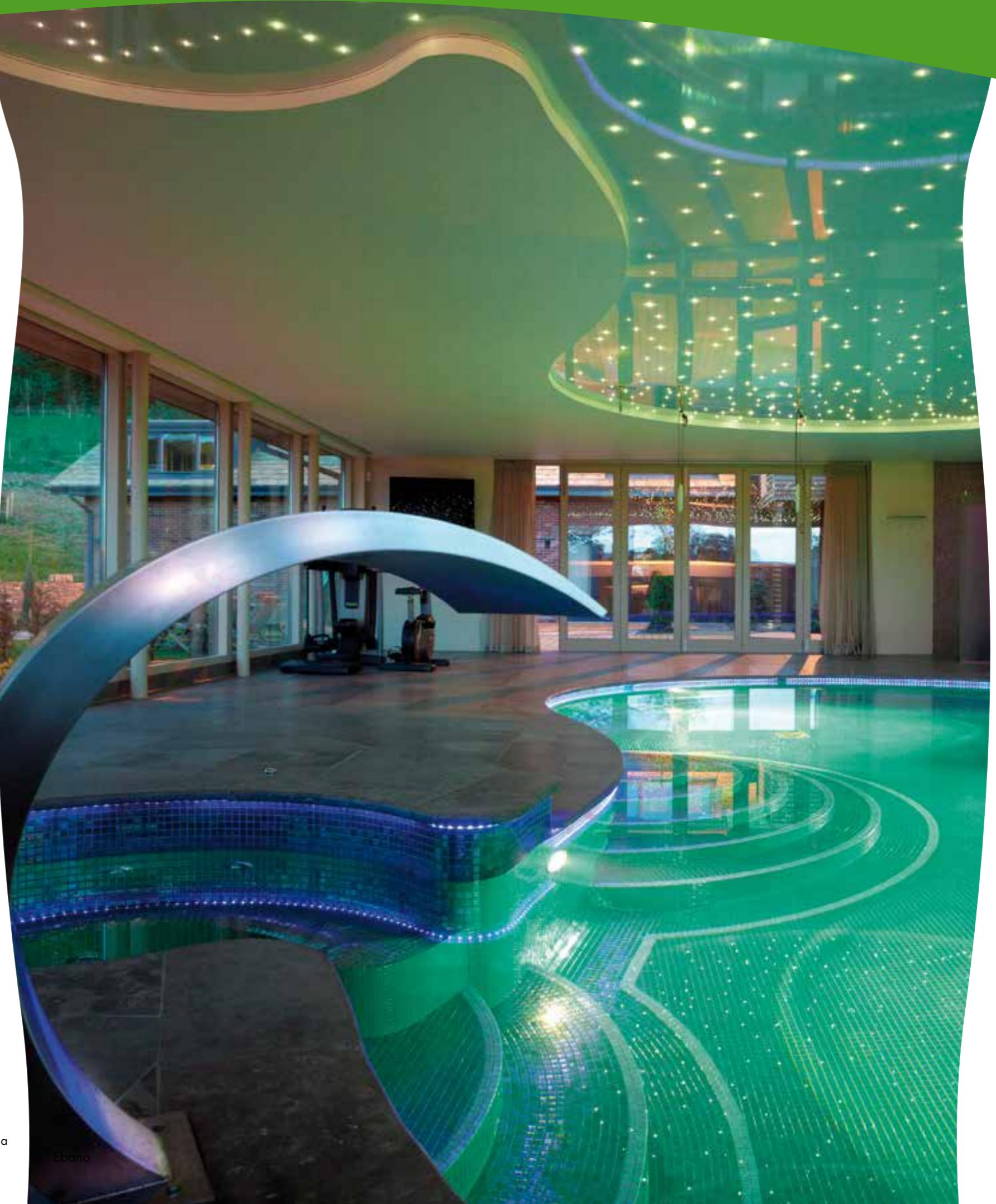
**ezarri** mosaics adapt perfectly to curved surfaces, creating stunning sculptural forms that will stand the test of time, thanks to the material's great resistance and durability.

Its excellent non-slip qualities and complete impermeability make it ideal for wet areas, offering extraordinary safety in swimming pools, spas, saunas etc.

An eco-friendly mosaic made from 100% recycled glass.

A pure, clean, elegant mosaic. Just like the water it reflects and embellishes.

La gama de colores reproducida en todo el catálogo debe tomarse sólo como una aproximación de la realidad.  
The range of colours recreated throughout the catalogue should be taken only as an approximation of reality.  
La gamme de couleurs représentée dans tout le catalogue, bien que tendant à se rapprocher le plus près possible de la réalité n'est qu'une approximation de celle-ci ; elle ne peut par conséquent n'être prise en compte qu'à titre indicatif.



L'eau dans toute sa splendeur

La mosaïque en verre d'**ezarri** reflète la beauté naturelle de l'eau comme aucun autre matériau.

Elle capture tout son éclat et sa splendeur et forme des ondulations sensuelles qui créent une danse multicolore, dont les nuances et les textures sont un pur plaisir pour les yeux.

La mosaïque d'**ezarri** s'adapte aux surfaces arrondies, en créant des formes sculpturales d'une immense beauté, qui traversent le temps grâce à leur résistance et durabilité.

Ses qualités antidérapantes et étanches en font un matériel idéal pour les zones humides et offrent une sécurité totale dans les piscines, spas, saunas, etc.

Une mosaïque écologique fabriquée avec une matière première composée à 100 % de verre recyclé.

Une mosaïque pure, propre et élégante. Comme l'eau qu'elle reflète et embellit.

## EL ZENTro de todas las miradas

La colección **ZEN** de **ezarri** es una apuesta por lo natural, lo sencillamente sofisticado, por una vuelta a lo esencial donde primen la **armonía** y la belleza simple. **Diseñada con calma**, el resultado es una colección de **dieciocho referencias** inspiradas en **pétreos, mármoles y maderas**, todas ellas con una textura naturalmente **mate**, y una gama de colores tranquilos que evocan relax a cada palmo.

Y es que a veces lo simple, lo esencial, es la mayor expresión de compleja elegancia.

## The ZENTER of Attention

**ezarri's** zen collection focuses on the natural, the simply sophisticated, going back to basics where simple **harmony** and beauty reign. **Designed in no hurry**, the result is a collection of **eighteen article references** inspired by **stone, marbles and woods**, all with a natural **matt** texture, and with a range of tranquil colors that evoke relaxation in every inch.

Sometimes the simple, the basic, is the best way to express complex elegance.

## Le ZENTre de tous les regards

La collection zen d'**ezarri** mise sur tout ce qui est naturel, simplement sophistiqué, sur un retour à l'essentiel, où priment l'**harmonie** et la beauté simple. **Conçue avec calme**, le résultat est une collection de **dix-huit références** inspirées de **pierres, marbres et bois**, toutes avec une texture naturellement **mate**, et une gamme de couleurs tranquilles qui évoquent la détente à chaque pas.

Parfois, ce qui est simple, essentiel est la meilleure expression de l'**élégance dans toute sa complexité**.





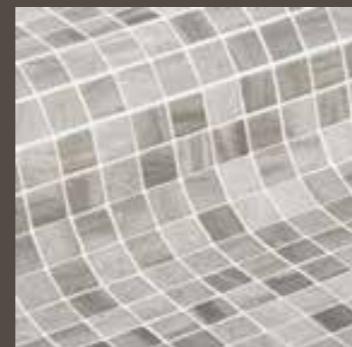
Carrara Joint: C 470



Ash Joint: C 470



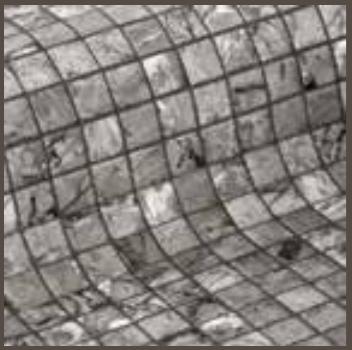
Creamstone Joint: C 470 Gold



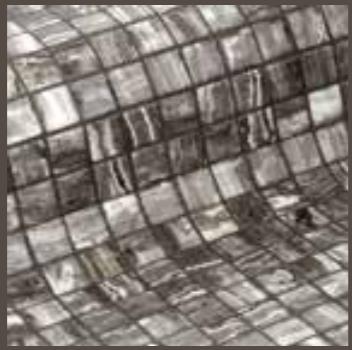
Sarsen Joint: C 470 Spotlight



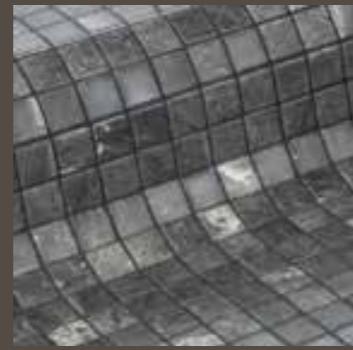
Travertino Joint: C 470 Gold



Fior di Bosco Joint: C 240 Spotlight



Tigrato Joint: C 240 Spotlight



Phyllite Joint: C 240



Black Marble Joint: C 470



Sandstone Joint: C 470 Gold





**TONE**

Makauba Joint: C 390 Spotlight

Bluestone Joint: C 390 Spotlight

Dolerite Joint: C 260 Spotlight

Riverstone Joint: C 240

**WOOD**

Pale Cherry Joint: C 470 Spotlight

Oak Joint: C 470 Gold

Palisandro Joint: C 240

Rustic Joint: C 240

**ezarri mosaico**



Dolerite

## La esencia de la mezcla perfecta

La colección **COCKTAIL** de **ezarri**, combina propuestas más dulces, delicadas y efervescentes, con otras más rotundas, plenas de energía o aderezadas con unas gotas de angostura, para que los amantes de los ambientes exclusivos, estimulantes y atractivos encuentren en nuestras combinaciones, **la esencia de la mezcla perfecta**.

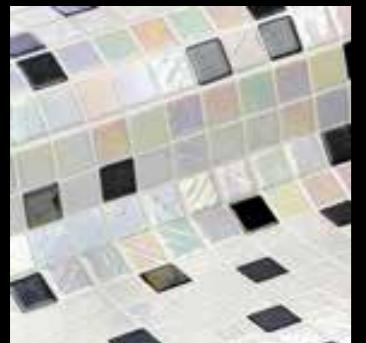
The essence of the perfect mix

The **ezarri COCKTAIL** collection, combines sweet, delicate and effervescent flavors with other rounder ones, bursting with energy or seasoned with a dash of bitters. Lovers of unique, stimulating and attractive atmospheres will find in our combinations **the essence of the perfect mix**.

L'essence du mélange parfait

La nouvelle collection **COCKTAIL d'ezarri**, allie des éléments plus doux, délicats et effervescents, à d'autres plus entiers, pleins d'énergie ou agrémentés de quelques gouttes d'amertume, pour que les amateurs des atmosphères exclusives, stimulantes et attrayantes trouvent dans nos combinaisons **l'essence du mélange parfait**.





**Mojito**  
Teide (85%)  
Capricorn (10%)  
Lava (5%)  
Joint: C 470



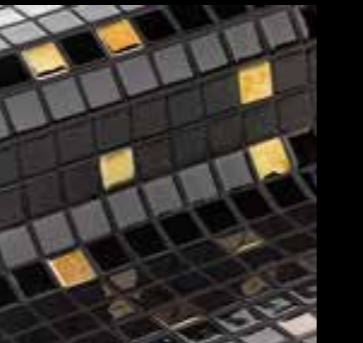
**Manhattan**  
Teide (50%)  
Ebano (50%)  
Joint: C 470



**Gin Fizz**  
Inox (10%)  
2560-A (10%)  
Capricorn (70%)  
Lava (10%)  
Joint: C 240 Spotlight



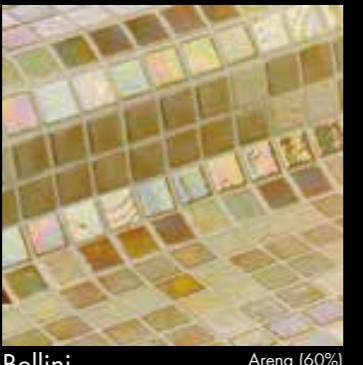
**San Francisco**  
Teide (10%)  
Capricorn (45%)  
Lava (45%)  
Joint: C 240 Spotlight



**Eclipse**  
2530-D (90%)  
Oxido (10%)  
Joint: C 240



**Daikiri**  
Kilauea (50%)  
Perla (40%)  
Oxido (10%)  
Joint: C 470 Spotlight



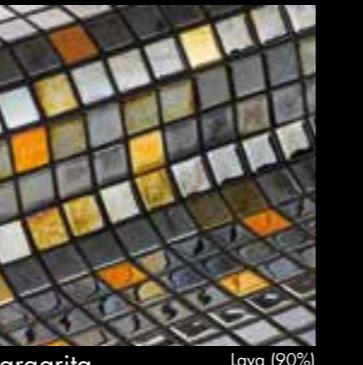
**Bellini**  
Arena (60%)  
Sajama (36%)  
Aurum (4%)  
Joint: C 470 Gold



**Kir Royal**  
Etna (45%)  
Scorpio (45%)  
Oxido (10%)  
Joint: C 240



**Alexander**  
Scorpio (34%)  
Lava (33%)  
Oxido (33%)  
Joint: C 240



**Margarita**  
Lava (90%)  
Aurum (10%)  
Joint: C 240



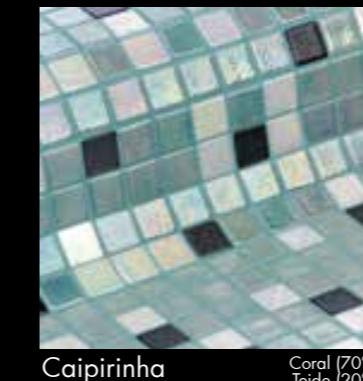
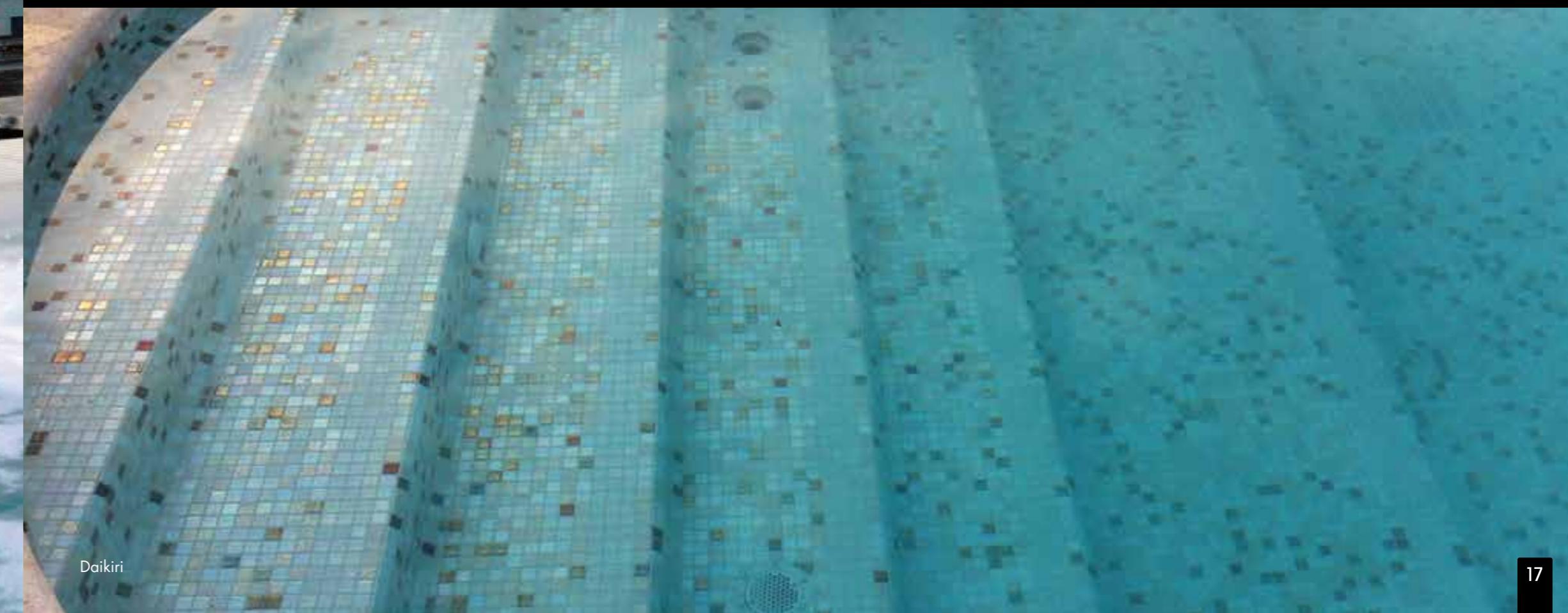
**Gin Fizz**



**Alexander**



**ezarri**  
mosaico



Caipirinha

Coral (70%)  
Teide (20%)  
Capricorn (10%)  
Joint: C 400



Long Island

Ocean (60%)  
Stromboli (30%)  
Sagittarius (10%)  
Joint: C 260 Spotlight



Blue Lagoon

Azur (33%)  
Zafiro (33%)  
Sagittarius (34%)  
Joint: C 260



Blue Moon

Vesubio (45%)  
Sagittarius (45%)  
Azurita (10%)  
Joint: C 260 Spotlight



Grasshopper

Green Pearl (62%)  
Coral (30%)  
Aquarius (8%)  
Joint: C 390 Gold



Tomahawk

Jade (30%)  
Coral (10%)  
Esmeralda (30%)  
Taurus (30%)  
Joint: C 390 Gold



Cosmopolitan

Scorpio (34%)  
Leo (33%)  
Oxido (33%)  
Joint: C 240 Gold



Bloody Mary

Oxido (10%)  
Eina (45%)  
Leo (45%)  
Joint: C 240 Spotlight

## ¿Quién dijo que el agua es inColora?

La más completa gama de MOSAICO de vidrio ideal para resaltar la belleza del agua.

Diseños de entornos deslumbrantes, originales, que buscan el bienestar, el placer, el relax y que se convierten en el mayor exponente de belleza natural. EL PRIVILEGIO DE LOS SENTIDOS.

Who said water was Colourless?

The widest range of glass MOSAIC tiles ideal for highlighting the beauty of water.

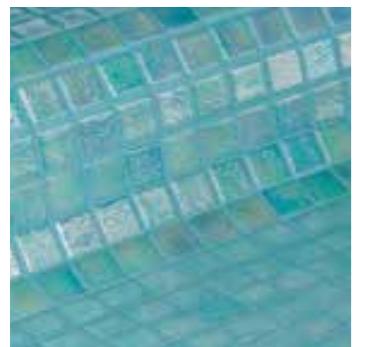
Designs for dazzling, original, environments, which look for well-being, a sense of pleasure and relaxation and to become the epitome of natural beauty. A PRIVILEGE FOR THE SENSES.

Qui a dit que l'eau est inColore?

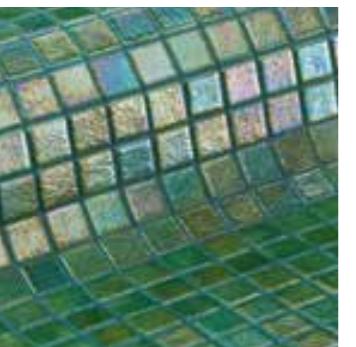
La gamme de MOSAÏQUE de verre la plus complète, idéale pour sublimer la beauté de l'eau.

Des designs d'environnements proprement extraordinaires, originaux, visant le bien-être, le plaisir et la relaxation et qui s'érigent en la plus haute expression de la beauté naturelle.  
LE PRIVILÈGE DES SENS.





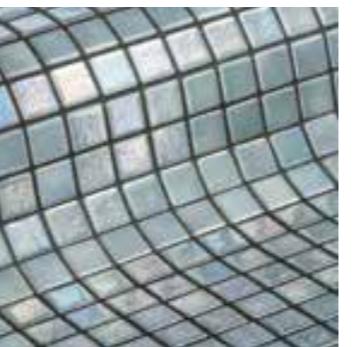
Coral Joint: C 400 Spotlight



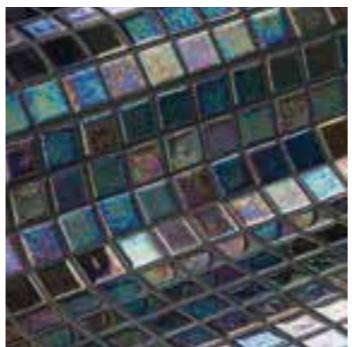
Green Pearl Joint: C 390 Gold



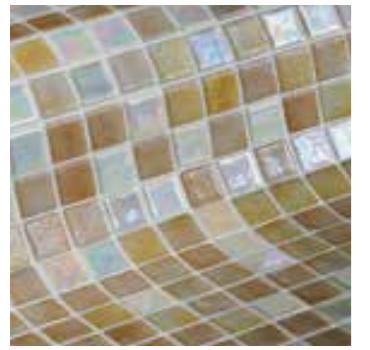
Jade Joint: C 390 Gold



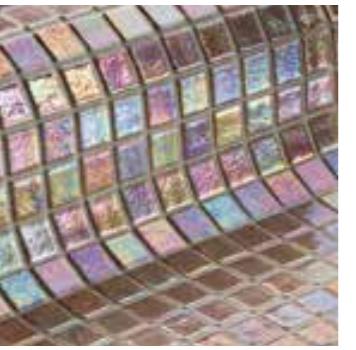
Cuarzo Joint: C 240 Spotlight



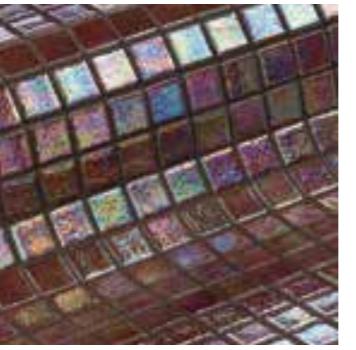
Ebano Joint: C 240 Spotlight



Sahara Joint: C 470 Gold



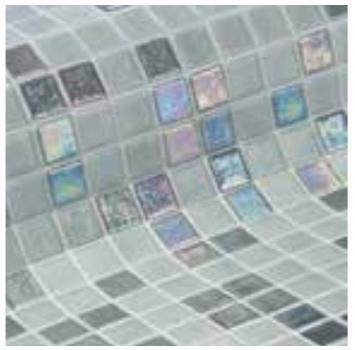
Nacar Joint: C 470 Spotlight



Cobre Joint: C 240 Gold



Moon Joint: C 470 Gold



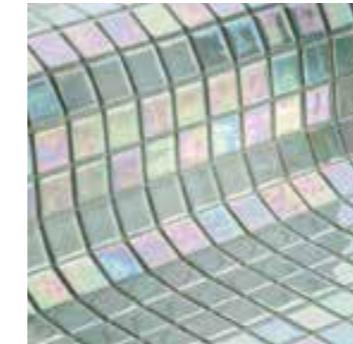
Stone Joint: C 470 Spotlight



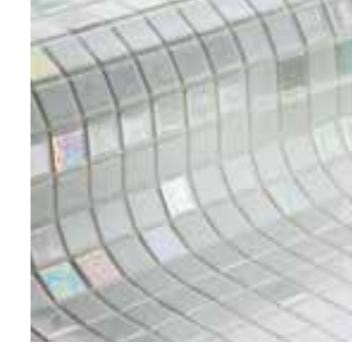
Ebano



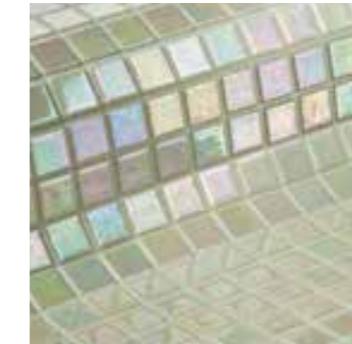
Cuarzo - Ebano



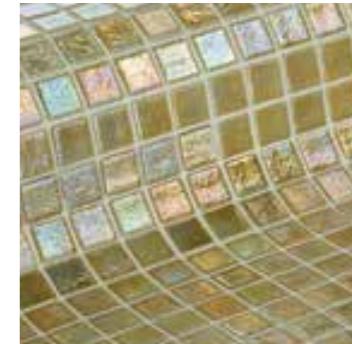
Perla Joint: C 470 Spotlight



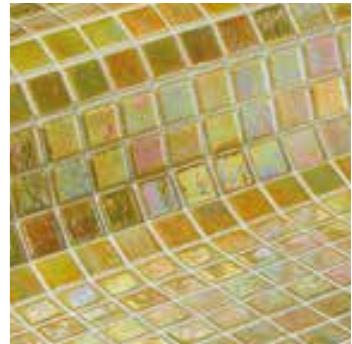
Diamond Joint: C 470 Spotlight



Marfil Joint: C 470 Gold



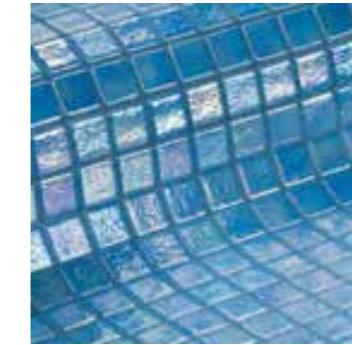
Arena Joint: C 470 Gold



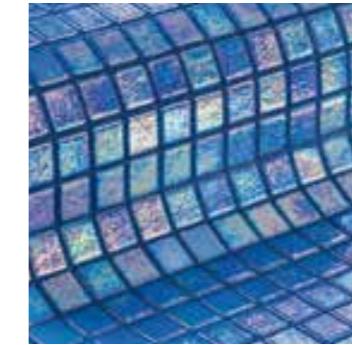
Ambar Joint: C 470 Gold



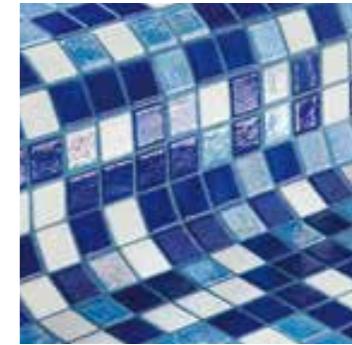
Sky Joint: C 400 Spotlight



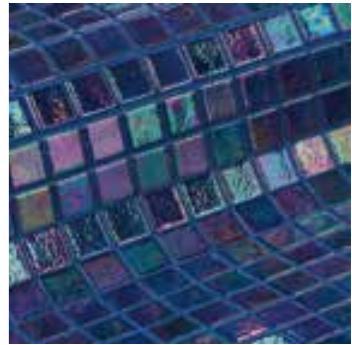
Azur Joint: C 390 Spotlight



Ocean Joint: C 260 SPOTLIGHT



Oasis Joint: C 390 Spotlight



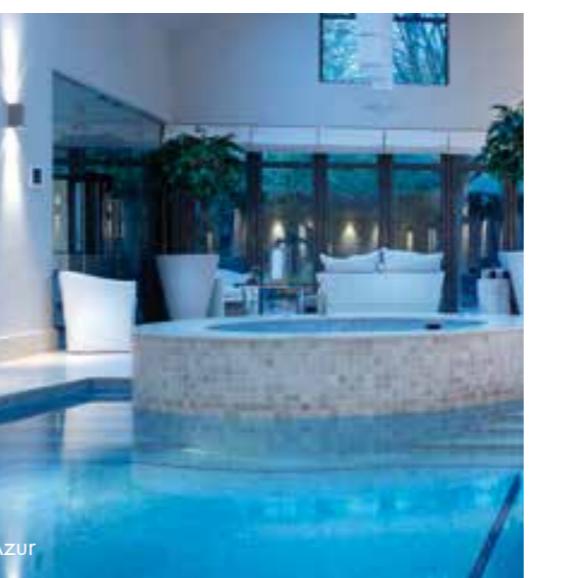
Zafiro Joint: C 260 Spotlight



Green Pearl



Perla



Azur



Nacar - Cobre

## Deliciosamente divertida Peligrosamente adictiva

TOPPING es la nueva colección de **ezarri** contra el aburrimiento.

Los toppings son los ingredientes con los que se cubren y decoran los helados. Nos aportan color, personalidad, frescura, sabor...logrando mezclas originales y personalizadas a nuestro paladar.

Como la nueva colección de **ezarri**, que combina colores, formas e imágenes en **impresión digital**, creando pequeñas obras de arte para todos los gustos.

100% original, con ingredientes frescos y alto contenido en creatividad..**deliciosamente divertida**.

**Peligrosamente adictiva.**

## Deliciously fun. Dangerously addictive

TOPPING is the new collection from **ezarri** to overcome boredom.

Toppings are normally ingredients we use to decorate and highlight ice-creams. They add a touch of color, personality, freshness and taste... getting just the right mix for your palate.

Just like the new collection from **ezarri** which combines colors and **digitally-printed** images and patterns, creating small masterpieces for all tastes.

100% original, with fresh, highly creative ingredients...**deliciously fun.**

**Dangerously addictive.**

## Délicieusement amusante. Dangereusement addictive

TOPPING est la nouvelle collection d'**ezarri** pour lutter contre l'ennui.

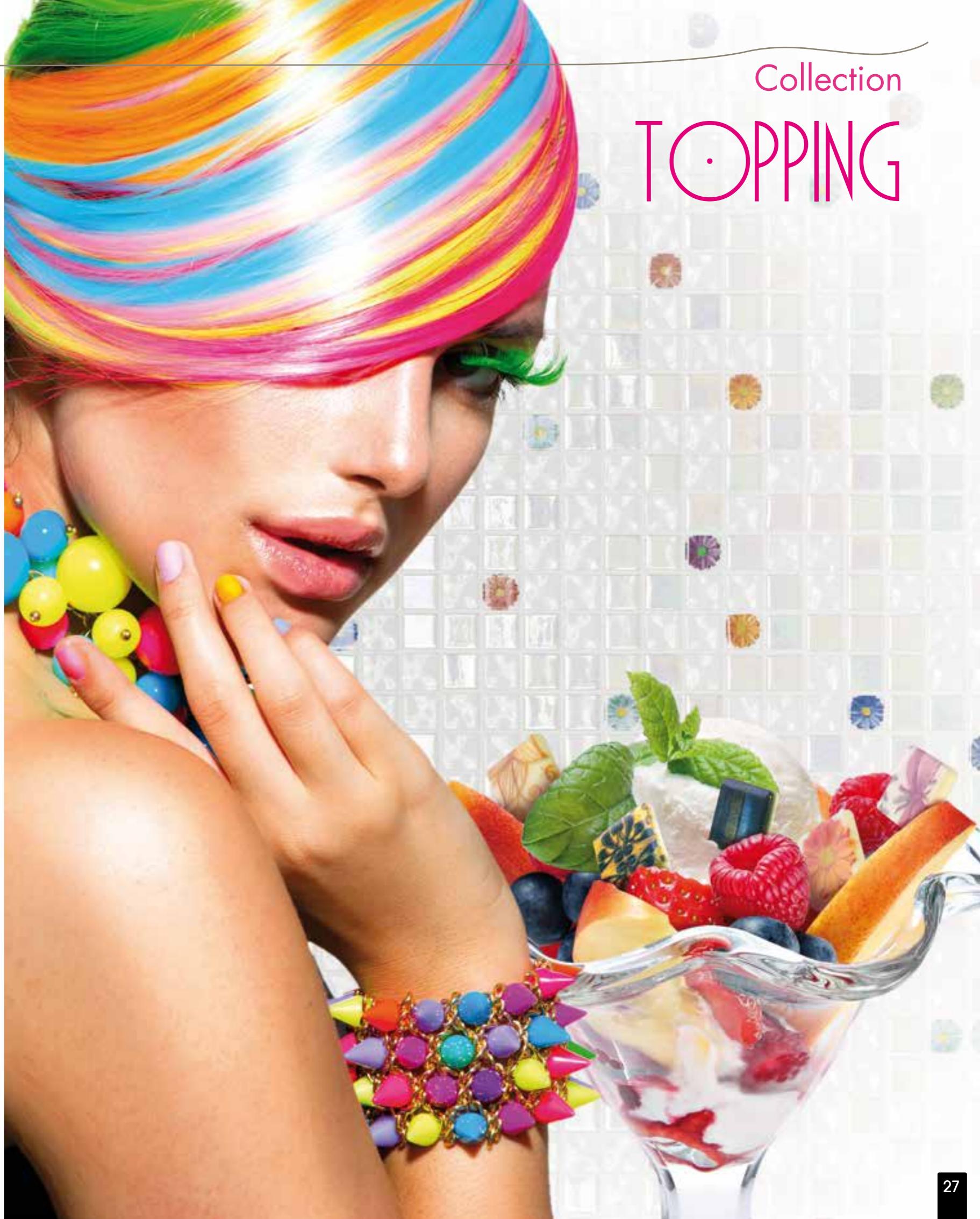
Les toppings sont les ingrédients utilisés pour recouvrir et décorer les glaces. Ils apportent une touche de couleur, de personnalité, de fraîcheur, de saveur... et permettent de créer des mélanges originaux et personnalisés, pour le plus grand bonheur des gourmands.

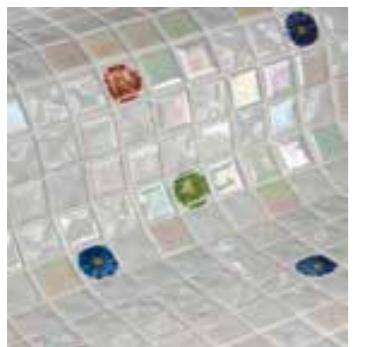
Comme la nouvelle collection d'**ezarri**, qui combine les couleurs, les formes et les dessins en **impression digitale**, en créant de minuscules œuvres d'art, pour rassasier tous les goûts.

100 % original, avec des ingrédients frais et d'une grande teneur en créativité...**délicieusement amusante.**

**Dangereusement addictive.**

Collection  
**TOPPING**





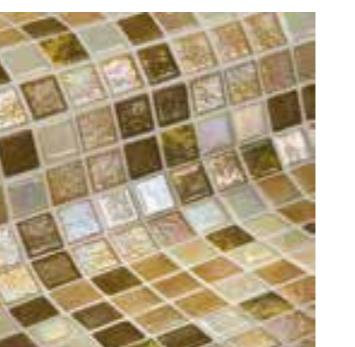
**Flowers** 2545-A Ondulato (47%)  
Perla (47%)  
Flowers Mosaic (6%)  
Joint: 470 Spotlight



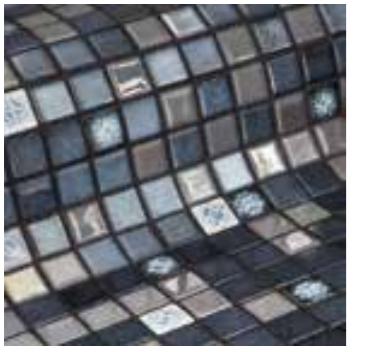
**Mochi** Inox (40%)  
Cuarzo (40%)  
2560-A (10%)  
Mochi Mosaic (10%)  
Joint: 240 Spotlight



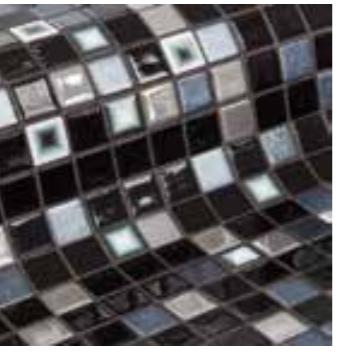
**Leaves** 2551-A (20%)  
2597-B (30%)  
Marfil (40%)  
Leaves Mosaic (10%)  
Joint: 470 Gold



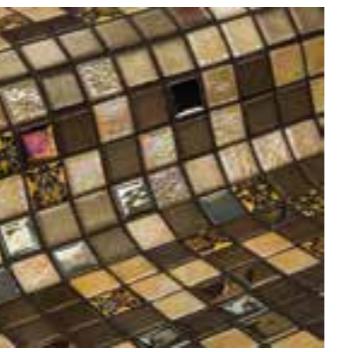
**Raisins** Arena (50%)  
Marfil (20%)  
2513-A (20%)  
Raisins Mosaic (10%)  
Joint: 470 Gold



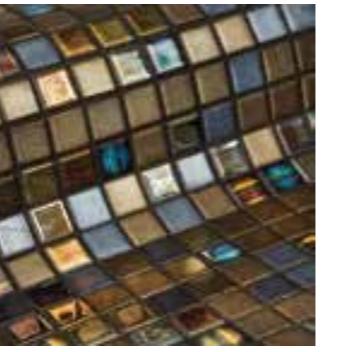
**Silver Bits** Capricorn (55%)  
Inox (10%)  
2544-A (25%)  
Silver Bits Mosaic (10%)  
Joint: 240 Spotlight



**Cookies** 2530-D (60%)  
Capricorn (20%)  
Inox (10%)  
Cookies Mosaic (10%)  
Joint: 240 Spotlight



**Almonds** Oxido (20%)  
Arena (25%)  
Scorpio (47%)  
Almonds Mosaic (8%)  
Joint: 240 Gold



**Pecans** Oxido (20%)  
Capricorn (25%)  
Scorpio (45%)  
Pecans Mosaic (10%)  
Joint: 240 Gold



**Silver Bits**



**Cookies**

Collection  
**TOPPING**



**ezarri**  
mosaico



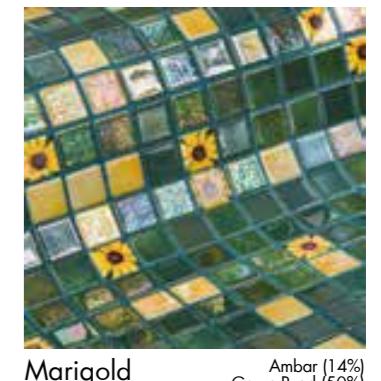
**Drops**  
2510-A (25%)  
Azur (40%)  
2508-A (25%)  
Drops Mosaic (10%)  
Joint: 390 Spotlight



**Blueberries**  
Zafiro (25%)  
2562-B (25%)  
Ocean (40%)  
Blueberries Mosaic (10%)  
Joint: 390 Spotlight



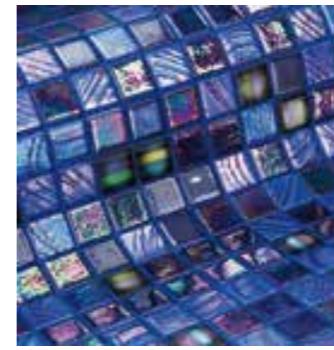
**Kiwi**  
Green Pearl (45%)  
Fuji (10%)  
2586-B (35%)  
Kiwi Mosaic (10%)  
Joint: 390 Gold



**Marigold**  
Ambar (14%)  
Green Pearl (50%)  
Esmeralda (30%)  
Marigold Mosaic (6%)  
Joint: 390 Gold



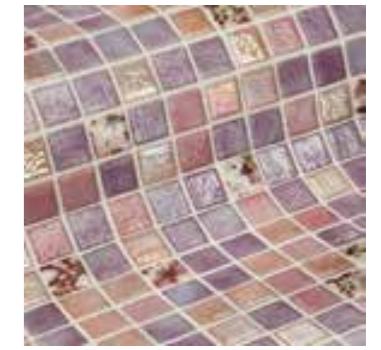
**Roses**  
Capricorn (55%)  
Lava (15%)  
2559-B (20%)  
Roses Mosaic (10%)  
Joint: 240 Spotlight



**Grapes**  
Azurita (20%)  
Zafiro (44%)  
Santorini (30%)  
Grapes Mosaic (6%)  
Joint: 260 Spotlight



**Choco Bits**  
Opalo (20%)  
Cobre (40%)  
2504-A (30%)  
Choco Bits Mosaic (10%)  
Joint: 240 Spotlight



**Violet**  
2564-B (25%)  
2524-B (30%)  
Nacar (35%)  
Violet Mosaic (10%)  
Joint: 470 Gold

No son preciosos... ¿o tal vez sí?

Colores sofisticados y sobrios al mismo tiempo. Como el

METAL. Como los metales preciosos. Acabados sedosos

que reflejan distintos matices de brillo.

UN LUJO PARA LA MIRADA.

They're not precious... or perhaps they are?

Colours which are sophisticated but subdued at the same time.

Just like METAL. Just like precious metals. Silky finishes reflecting

different shades of brightness.

LUXURY AT A GLANCE.

Ils ne sont pas précieux... ou peut-être que si?

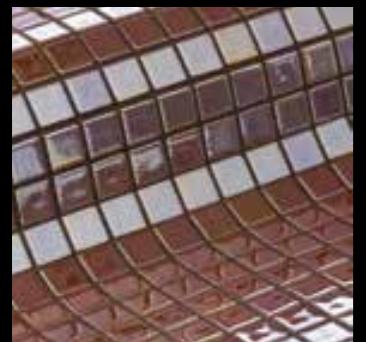
Des couleurs sophistiquées et sobres à la fois. Tel le

MÉTAL. Les métaux précieux. Des finitions soyeuses

réflétant différentes nuances de brillance.

UN LUXE POUR LE REGARD.





Opalo Joint: C 240 Gold



Oxido Joint: C 240 Gold



Lava Joint: C 240 Gold



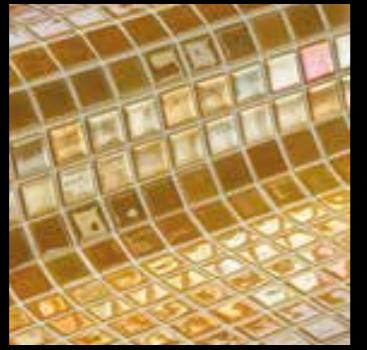
Inox Joint: C 240 Spotlight



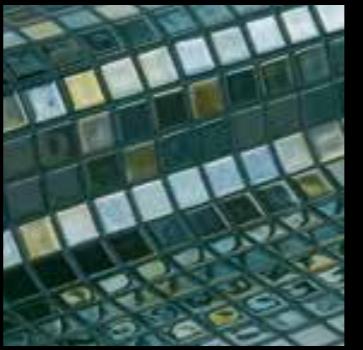
Nickel Joint: C 470 Spotlight



Rubi Joint: C 240 Gold



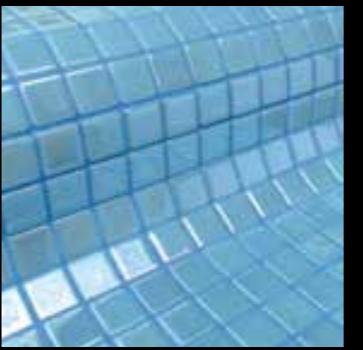
Aurum Joint: C 470 Gold



Esmeralda Joint: C 390 Gold



Azurita Joint: C 260 Spotlight



Vanadium Joint: C 390 Spotlight



## Te acercamos a una nueva dimensión

Una unión perfecta entre materia y forma. Entre evidencia y misterio. Un universo de sentidos en el que hemos atrapado la luz dentro de cada uno de nuestros mosaicos para convertirlos en pequeñas estrellas. Brillos metálicos, colores ferrosos, reflejos helados, atracción magnética... Propuestas que irradian energía.

Let us take you into a new dimension

The perfect union between material and shape. Between evidence and mystery. A universe of sensations which has caught the light within each of our tiles, turning them into little stars. Metal sheens, metal colours, icy reflections, magnetic attraction... Proposals that radiate energy.

Vers une nouvelle dimension

Le mariage parfait entre matière et forme. Entre évidence et mystère. Un univers exaltant les sens dans lequel nous avons enfermé de la lumière dans chacune de nos mosaïques telles de petites étoiles. Brillances métalliques, couleurs ferreuses, reflets glacés, attraction magnétique...Propositions qui rayonnent littéralement d'énergie.

Collection

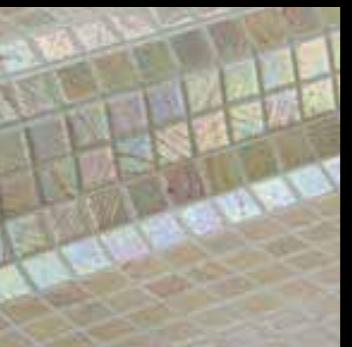
**SPACE**

Collection

**VULCANO**



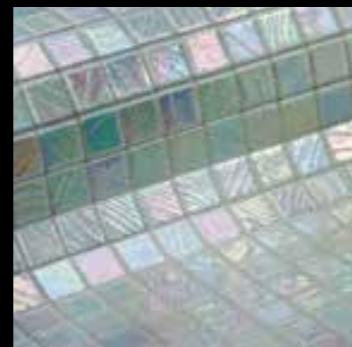
Collection  
**VULCANO**



Kilauea Joint: C 470 Spotlight



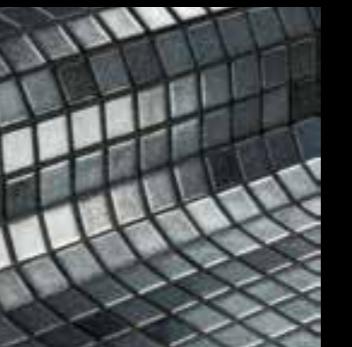
Sajama Joint: C 470 Gold



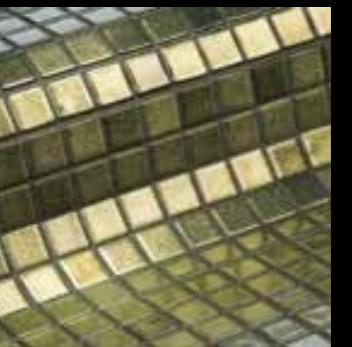
Teide Joint: C 470 Spotlight



Taurus Joint: C 390 Gold



Capricorn Joint: C 240 Spotlight



Aquarius Joint: C 240 Gold



Stromboli Joint: C 390 Spotlight



Irazu Joint: C 400 Gold



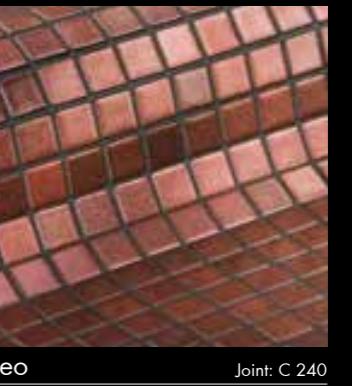
Fuji Joint: C 390 Gold



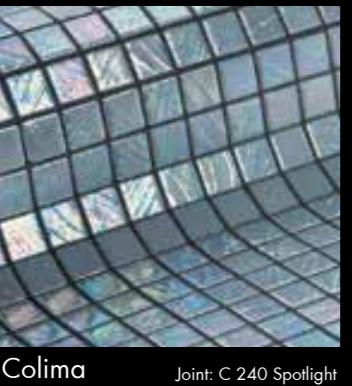
Sagittarius Joint: C 260 Spotlight



Scorpio Joint: C 240 Gold



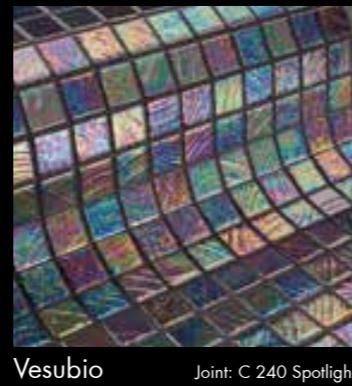
Leo Joint: C 240



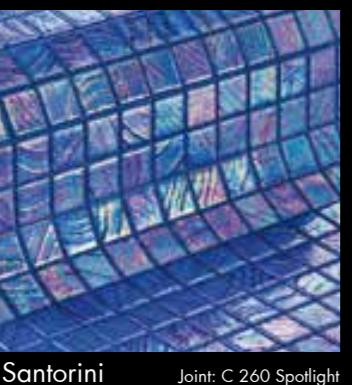
Colima Joint: C 240 Spotlight



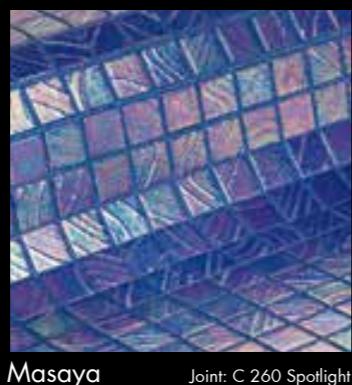
Etna Joint: C 240 Gold



Vesubio Joint: C 240 Spotlight



Santorini Joint: C 260 Spotlight



Masaya Joint: C 260 Spotlight



Mauna Loa Joint: C 240 Spotlight

## ¿Seguridad o belleza? No hay porqué elegir

Porque pensamos en los niños pequeños que empiezan a descubrir el mundo con pasos inseguros. Y en las personas mayores que tienen una movilidad limitada. Porque sabemos que tú, además de elegir un mosaico de cuidado diseño, eliges seguridad. Como la que te va a proporcionar nuestra colección Antideslizante. Superficies seguras, brillo y belleza decorativa. Para que tú solo disfrutes y no te preocupes de nada.

## Safety or beauty? There's no need to choose

Designed for young children discovering the world with their first faltering steps, and for older people who have limited mobility. Because we know that as well as choosing a carefully designed mosaic, you are choosing safety. Just as that provided by our Non-slip collection. Safe, decorative surfaces, brilliance and beauty. Not a cause for concern, just delight.

## Sécurité ou beauté? Pourquoi Choisir ?

Parce que nous pensons aux jeunes enfants qui découvrent le monde d'un pas incertain. Mais aussi aux personnes âgées dont la mobilité est réduite. Parce que nous savons qu'en plus de choisir une mosaïque au design soigné, vous recherchez aussi la sécurité. À l'image de celle que vous apportera notre collection Antidérapante. Des surfaces sûres, mais aussi brillantes, belles et décoratives. Pour que vous n'ayez à vous inquiéter que de profiter du moment présent et de rien d'autre.

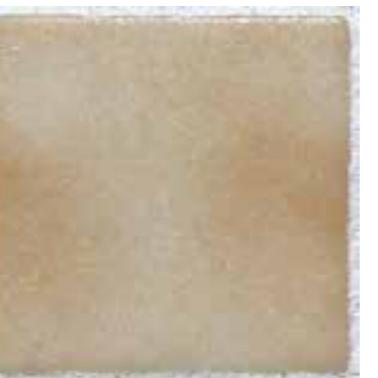




Nuevos Anti en formato 5x5

New Anti 5x5 format

Nouveaux Anti en format 5x5



5096-B Anti



5045-A Anti



5060-A Anti



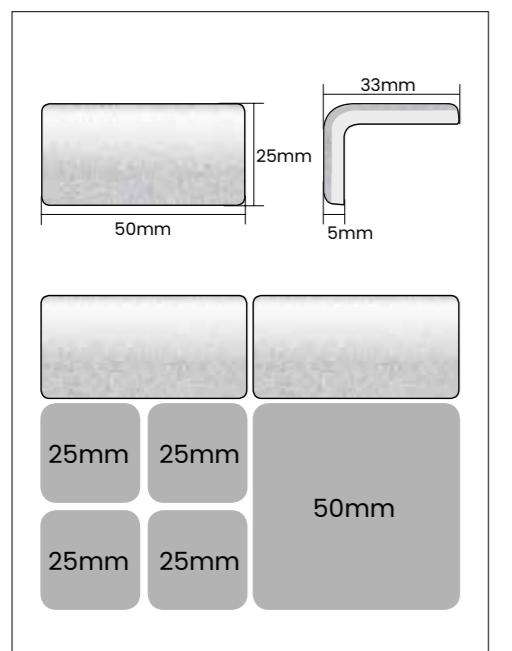
5016-B Anti



## Pieza Corner

Con la misma textura que los mosaicos antideslizantes, estas nuevas e innovadoras piezas Corner proporcionan una transición segura y continua en los escalones y en la coronación de la piscina.

- Disponibles en cinco colores Niebla
- Superficie antideslizante para mayor seguridad
- Las piezas Corner funcionan tanto con mosaicos de 25 mm como de 50 mm
- Para coronaciones tanto rectas como curvas y para las aristas de escalones
- Sencillo de instalar al mismo tiempo que el mosaico



## Corner Piece

With the same texture as the antislip mosaics, these new, innovative Corner pieces provide a seamless and safe edging for the transition from pool side to pool and for step areas.

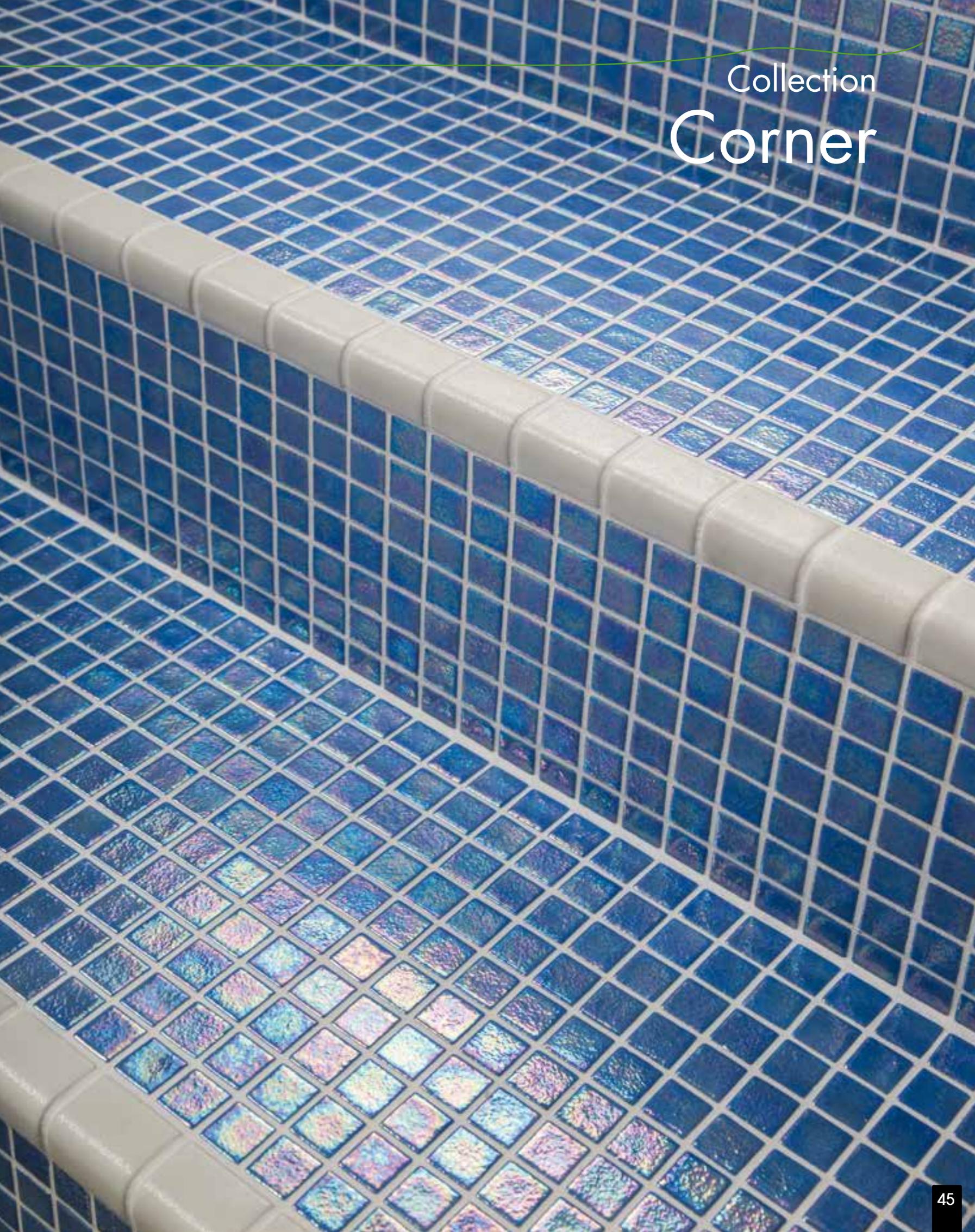
- Available in five Niebla colours
- Textured antislip resistant surface for safety
- Corner pieces are designed to work with 25 mm and 50 mm mosaics
- For pool edges both straight and curved, step edges
- Easy to install at the same time as the tiling



## Pièce Corner

Selon les mêmes caractéristiques que nos mosaïques antidérapantes, cette nouvelle pièce innovante peut être utilisé pour faire la transition entre la plage et la bordure de la piscine ainsi que pour les marches.

- Disponible dans cinq couleurs de la collection Niebla
- Finition antidérapante pour la sécurité
- Les pièces s'adaptent aux mosaïques des formats 2,5x2,5 cm et 5x5 cm
- Pour les rebords des piscines droites ou arrondies ainsi que pour les nez de marche.
- La pose est très facile et se fait au même moment que la mosaïque.



## Sumérgete en un mundo de sensaciones

Sólidos e impactantes colores. Sensuales y brumosos. Infinidad de posibilidades y combinaciones estéticas. Naturaleza en estado vivo. Colecciones concebidas para fundirse con el paisaje natural y resaltar su virtud y belleza.

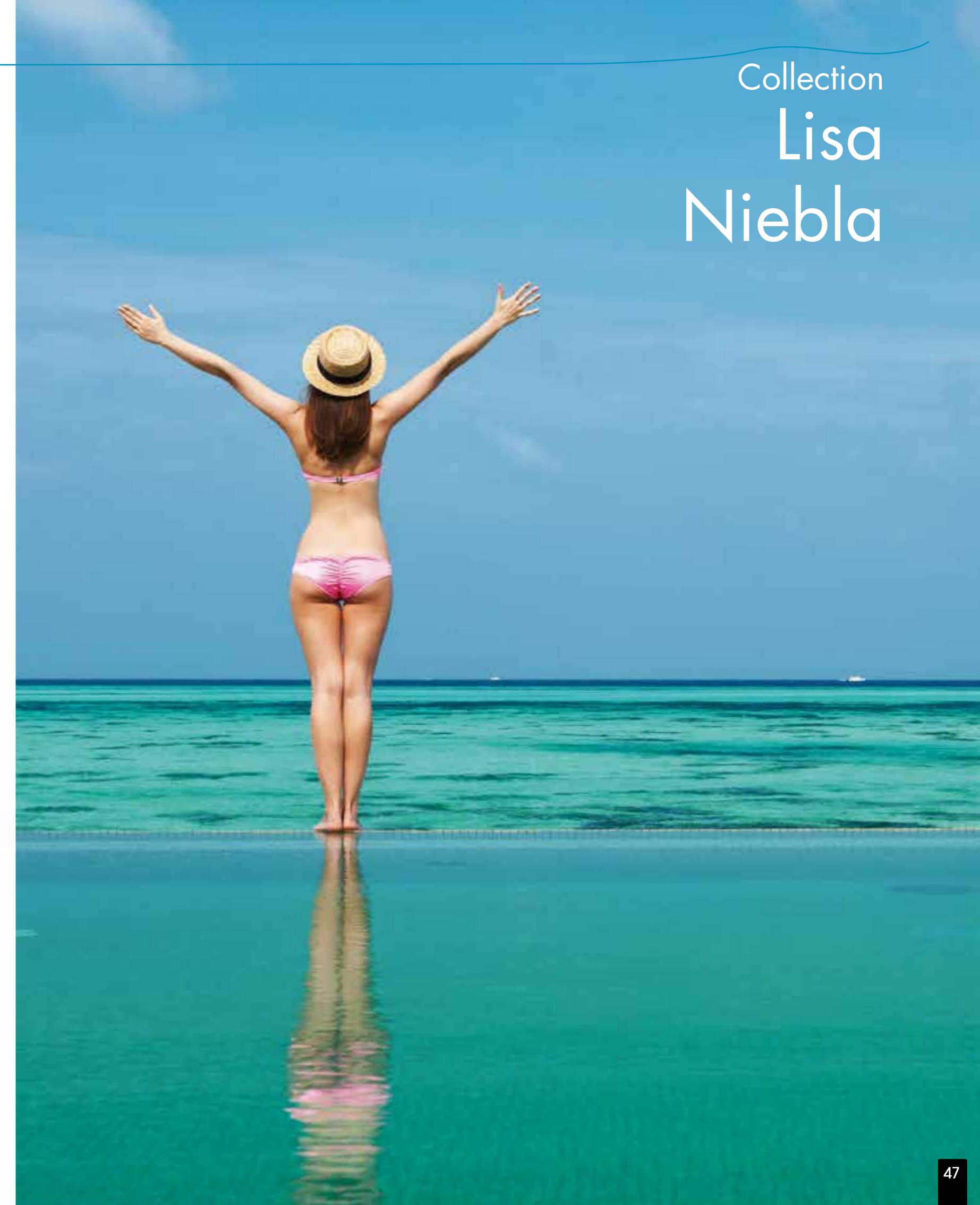
Dip into a world of sensations

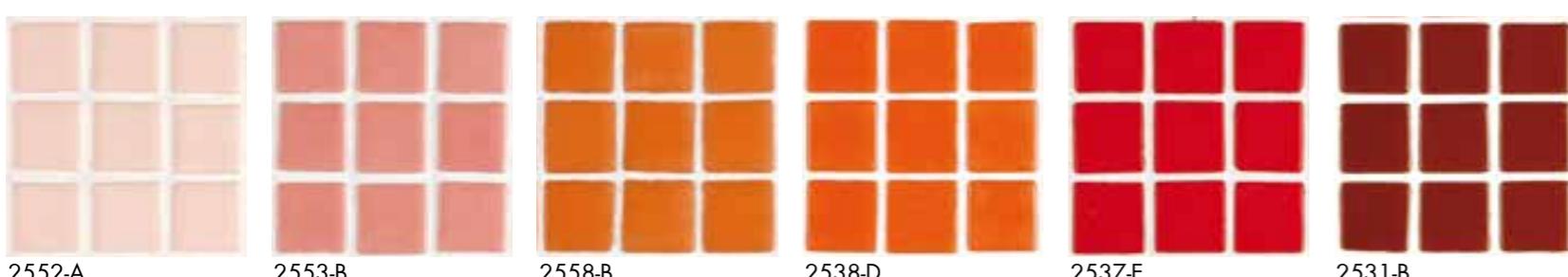
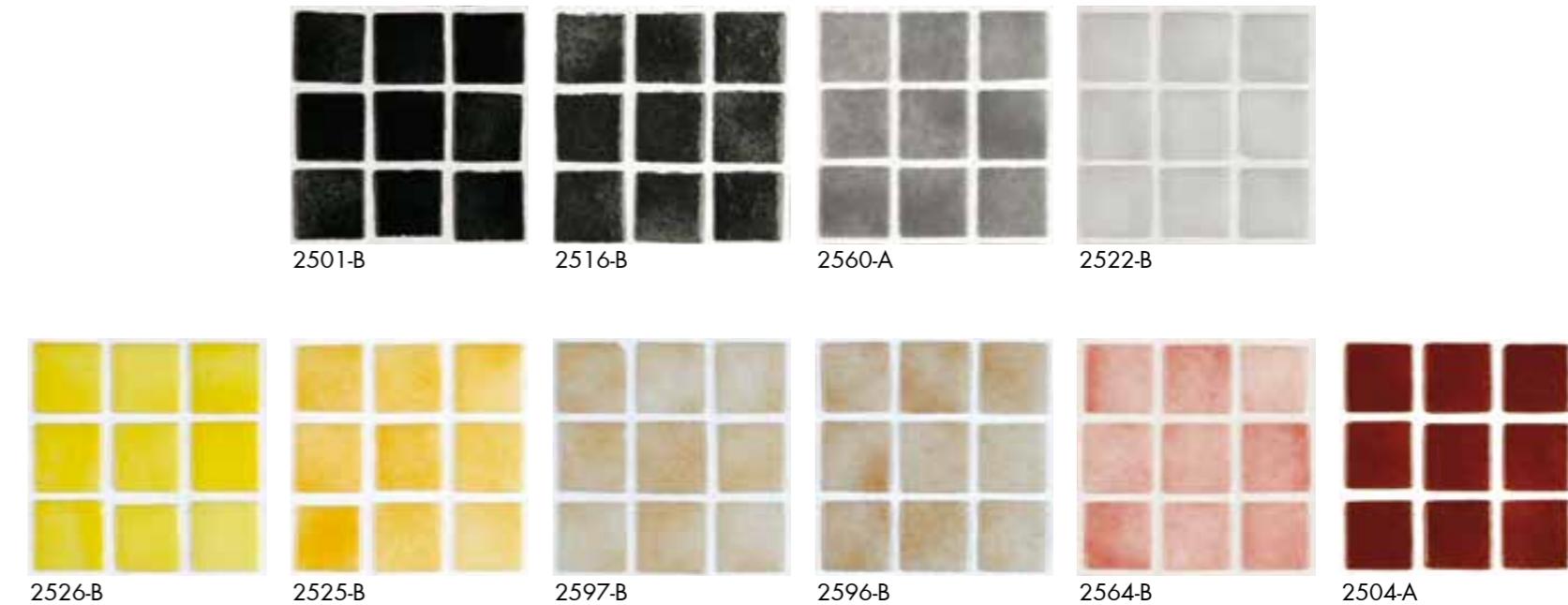
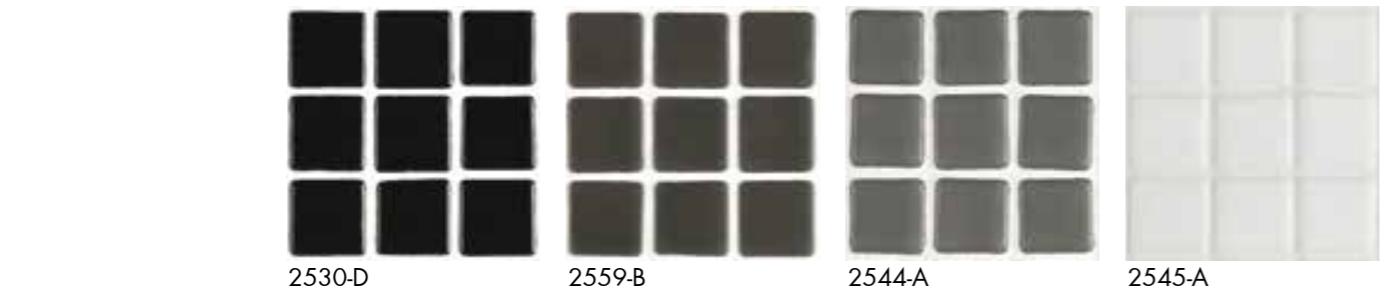
Solid, bold colours. Sensual and misty. Countless aesthetic possibilities and combinations. Nature coming alive. Collections designed to blend with natural landscapes and enhance their virtue and beauty.

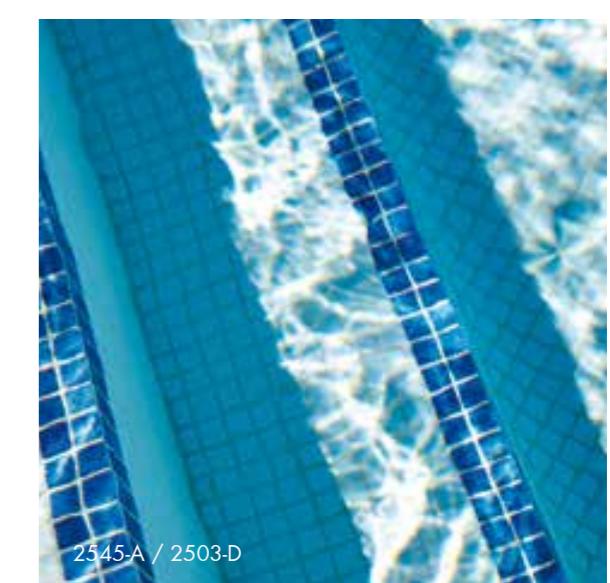
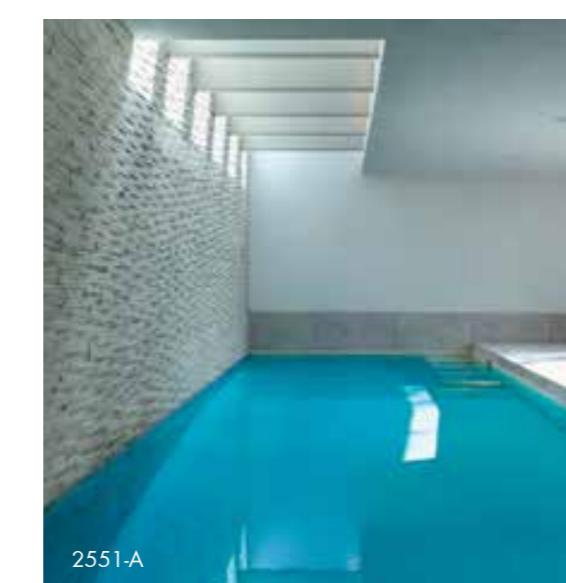
Plongez dans un monde de sensations

Des couleurs à la fois solides et renversantes. Sensuelles et brumeuses. Une infinité de possibilités et de combinaisons esthétiques. La nature à l'état pur, pétillante de vie. Des collections conçues pour se fondre dans le paysage naturel pour en rehausser à la fois les vertus et la beauté.

## Collection Lisa Niebla





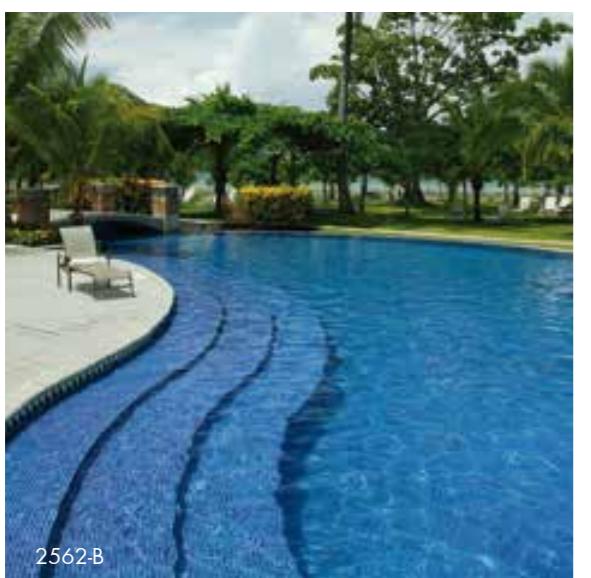




2508-A



2586-B



2562-B



2502-A



2521-B

## Las Combinaciones más exquisitas

Combinación de variedad cromática y estilo.

Propuestas dinámicas. Juego de teselas para conseguir  
composiciones que son arte decorativo en mosaico de  
vidrio.

## The most exquisite Combinations

Combining colour and style. Dynamic Proposals.

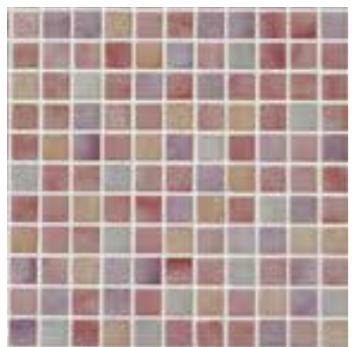
A set of tiles to achieve compositions that are decorative art in  
glass mosaics.

## Les Combinations les plus exquises

Combinaison de style et de variété chromatique.

Des propositions dynamiques. Un jeu de tesselles pour des  
compositions qui sont comme de l'art décoratif en mosaïque  
de verre.

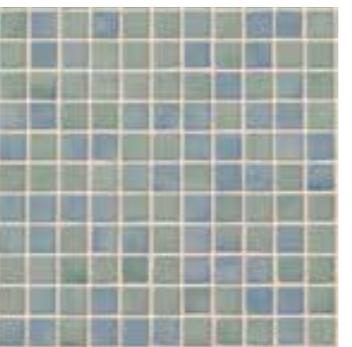




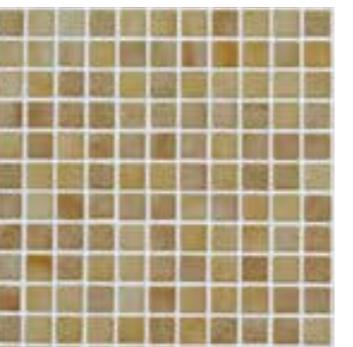
**25009-D**  
2522-B (10%) 2524-B (24%)  
2564-B (51%) 2523-B (15%)



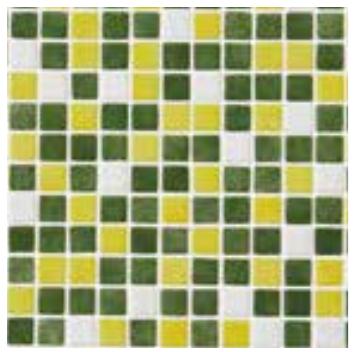
**2514-B**  
2523-B 90% 2522-B 10%



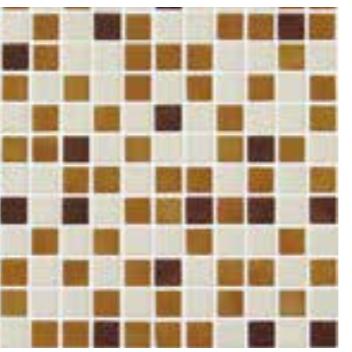
**2518-B**  
2521-B 50% 2529-B 50%



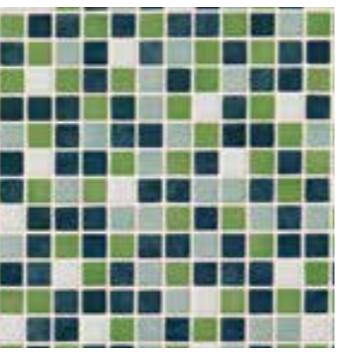
**2576-B**  
2596-B (50%) 2597-B (50%)



**25011-D**  
2585-B (57%) 2545-A (13%)  
2526-B (30%)



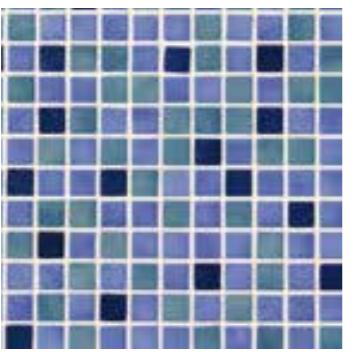
**25012-C**  
2504-A (12%) 2551-A (44%)  
2511-A (44%)



**25010-D**  
2502-A (42%) 2529-B (18%)  
2507-A (29%) 2545-A (11%)



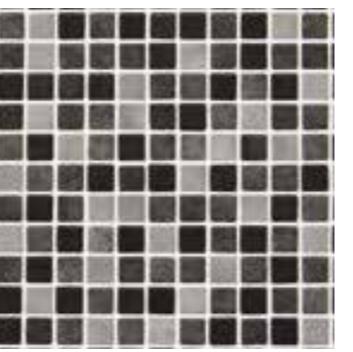
**2577-C**  
2503-D (50%) 2505-A (50%)



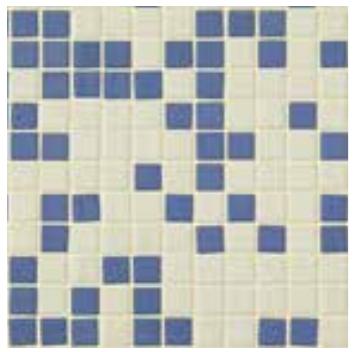
**25001-C**  
2503-D (16%) 2510-A (34%)  
2505-A (50%)



**25008-D**  
2501-B (20%) 2522-B (34%)  
2560-A (27%) 2545-A (19%)



**25007-C**  
2501-B (30%) 2560-A (22%)  
2516-B (48%)



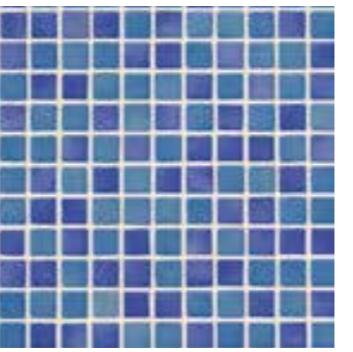
**2578-B**  
2545-A 50% 2542-B 50%



**25002-C**  
2562-B (30%) 2505-A (45%)  
2521-B (25%)



**25003-B**  
2562-B (49%) 2508-A (51%)



**25004-B**  
2508-A (50%) 2505-A (50%)



**2577-C**



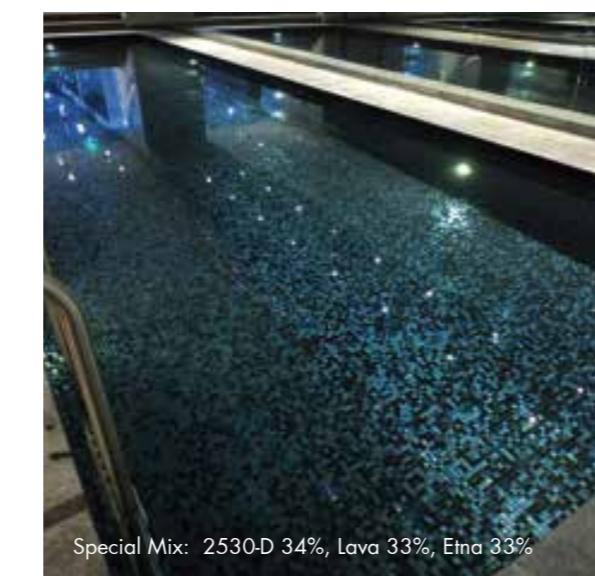
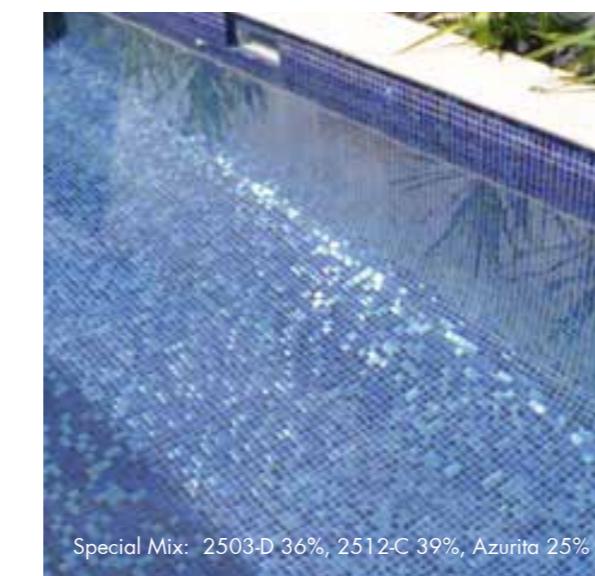
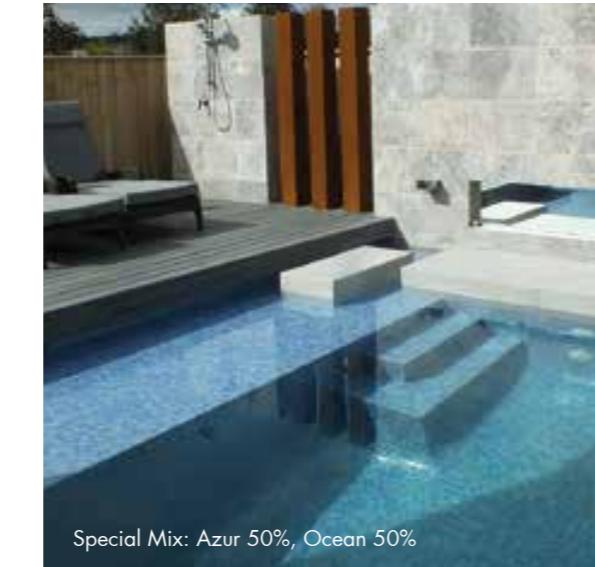
**25004-B**



2508-A + ceneta: 25012-C



**2518-B**



# CREA TU PROPIA MEZCLA DE COLORES

En **ezarri**, te damos la oportunidad de que diseñas tu propia mezcla.

Saca tu lado más creativo. Juega con los colores, prueba infinitas mezclas, apuesta por nuevas texturas. Atrévete a descubrir las posibilidades que te dan nuestras colecciones y encuentra la combinación perfecta para tu proyecto.

Visita el Generador de Mezclas de nuestra página web y combina todos nuestros colores como quieras.

¿El resultado? El mosaico perfecto para ti.

[www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)



The screenshot shows a user interface for creating a mosaic color mix. At the top, it says "Como generar una mezcla:". Below that is a list of colors with their percentages: EBANO (70%), ALUMINI (20%), CUARZO (10%), and REFERENCIA-4 (0%). To the right of each color is a small color swatch. Below the list is a "PORCENTAJE RESTANTE: 0%" field and a "COMBINAR" button. To the right of the main list is a preview area showing a 4x4 grid of colored squares. At the bottom right are buttons for "FABRICAR" and "IMPRIMIR". On the far right, there is a sidebar with a "JUNTAS" section showing various tile sizes and their prices: 250x250 mm (€40), 250x500 mm (€400), 250x750 mm (€800), 250x1000 mm (€140), 250x1250 mm (€160), 250x1500 mm (€180), 250x1750 mm (€200), and 250x2000 mm (€220).

## CREATE YOUR OWN PALETTE OF COLORS

**ezarri** gives you the chance to design your own mix of colors.

Get creative! Play with color, try out countless combinations, experiment with new textures. Discover the endless possibilities our collections offer and find the one that's perfect for your project.

Check out the Mixtures Generator on our website and combine our colors any way you like.

The result? A mosaic that's perfect for you.

## CRÉER VOTRE PROPRE MÉLANGE DE COULEURS

**ezarri** vous offre la possibilité de créer votre propre mélange.

Laissez parler l'artiste qui est en vous. Jouez avec les couleurs, créez des mélanges infinis, misez sur les nouvelles textures. Osez découvrir les possibilités que vous offrent nos collections et trouvez la combinaison qui s'adapte parfaitement à votre projet.

Visitez le Générateur de mélanges de notre site Web et组合 toutes nos couleurs au gré de vos envies.

Le résultat? La mosaïque parfaite pour vous.



Sorpréndete descubriendo nuestros  
mosaicos en la oscuridad

Se trata de un mosaico especialmente tratado con unos colorantes especiales que dan como resultado un mosaico fosforescente, que se carga con la luz y en la oscuridad emite luminosidad.

¿Quién podría imaginar que al apagarse la luz, este material cobra vida?

Surprise yourself with our glow in the dark mosaics

A mosaic tile treated with a purpose-designed colorant that gives off a phosphorescent light, which charges during the day and emits light in the dark.

Who could imagine that when the light is switched off, this material comes to life?

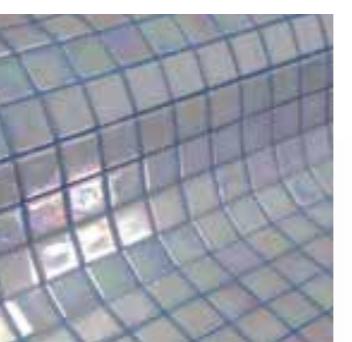
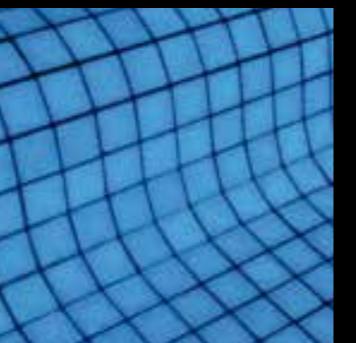
Laissez-vous surprendre par nos mosaïques dans l'obscurité

Il s'agit d'une mosaïque spécialement traitée à l'aide de couleurs spéciales qui la rendent phosphorescente; celle-ci se gorge en effet de lumière, qu'elle restitue plus tard, une fois dans l'obscurité.

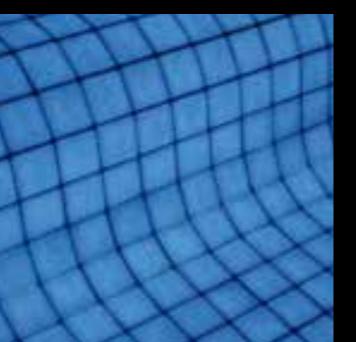
Qui aurait pu imaginer qu'une fois la lumière éteinte, ce matériau prendrait vie?



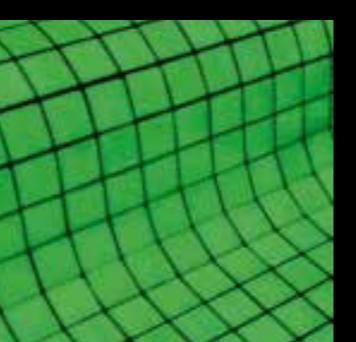
Fosfo Beige Iris



Fosfo Blue Iris

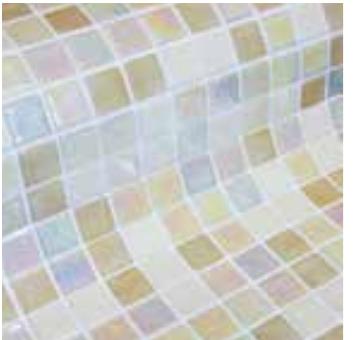


Fosfo Grey Iris



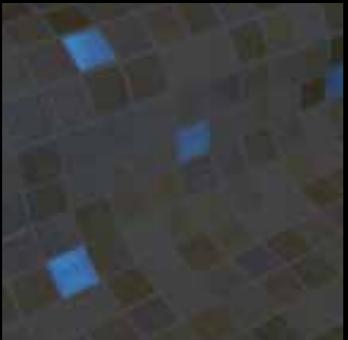
Fosfo



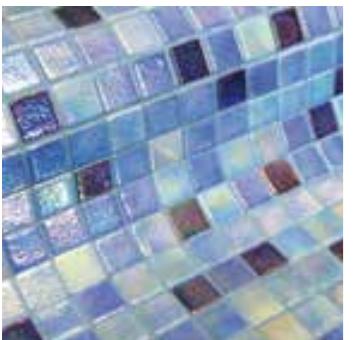


Argo

Fosfo Beige Iris (4%)  
2551-A (26%)  
2597-B (26%)  
Marfil (44%)  
Joint: C 470 Gold



Argo



Delphinus

Fosfo Blue Iris (4%)  
Azur (42%)  
Ocean (40%)  
Zafiro (14%)  
Joint: C390 Spotlight



Delphinus

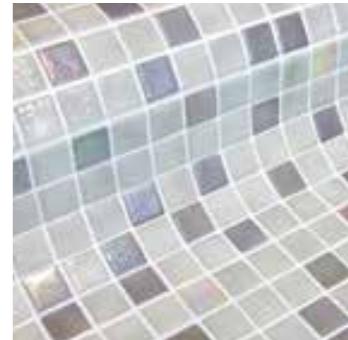
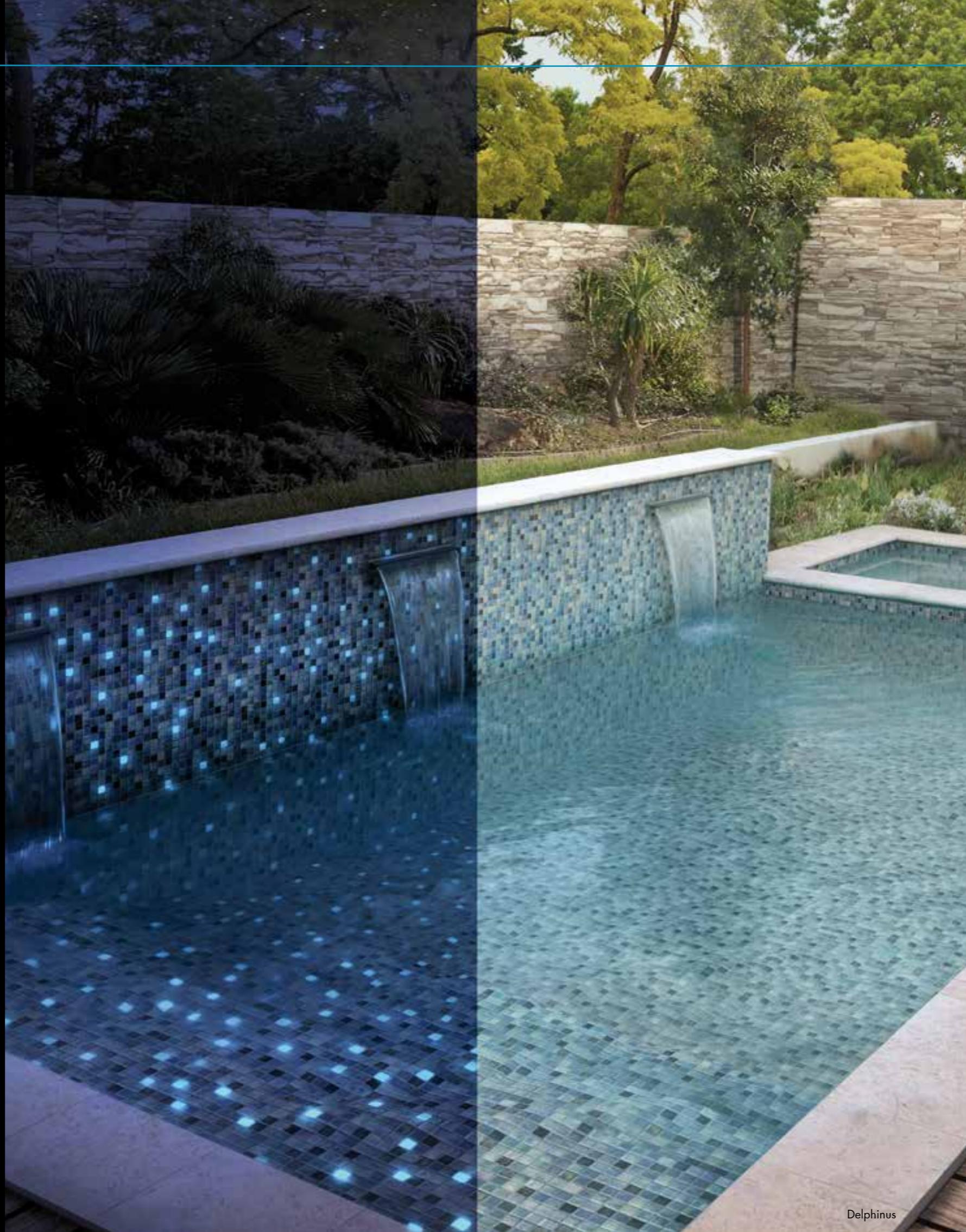


Draco

Fosfo Beige Iris (4%)  
Perla (14%)  
Lava (10%)  
2545-A (72%)  
Joint: C470 Gold

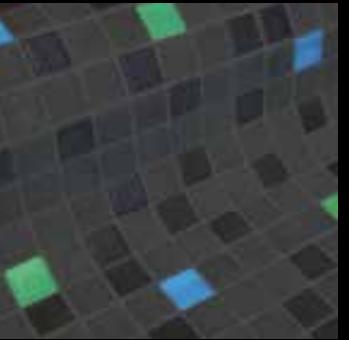


Draco



Serpens

Fosfo Beige Iris (2%)  
Fosfo Grey Iris (2%)  
Cuarzo (24%)  
2522-B (72%)  
Joint: C 470 Spotlight



Serpens



Aquila

Fosfo Blue Iris (4%)  
2521-B (48%)  
2508-A (48%)  
Joint: C400 Spotlight



Aquila



Lepus

Fosfo Beige Iris (4%)  
Perla (24%)  
2545-A (72%)  
Joint: C 470 Spotlight



Lepus

## Un universo decorativo a tu servicio

Innovadores y atractivos degradados para conseguir los ambientes más originales y personales. Infinidad de posibilidades estéticas, desde el esmeralda al banco puro, pasando por los colores arena. Colecciones que destacan por su elegancia y versatilidad.

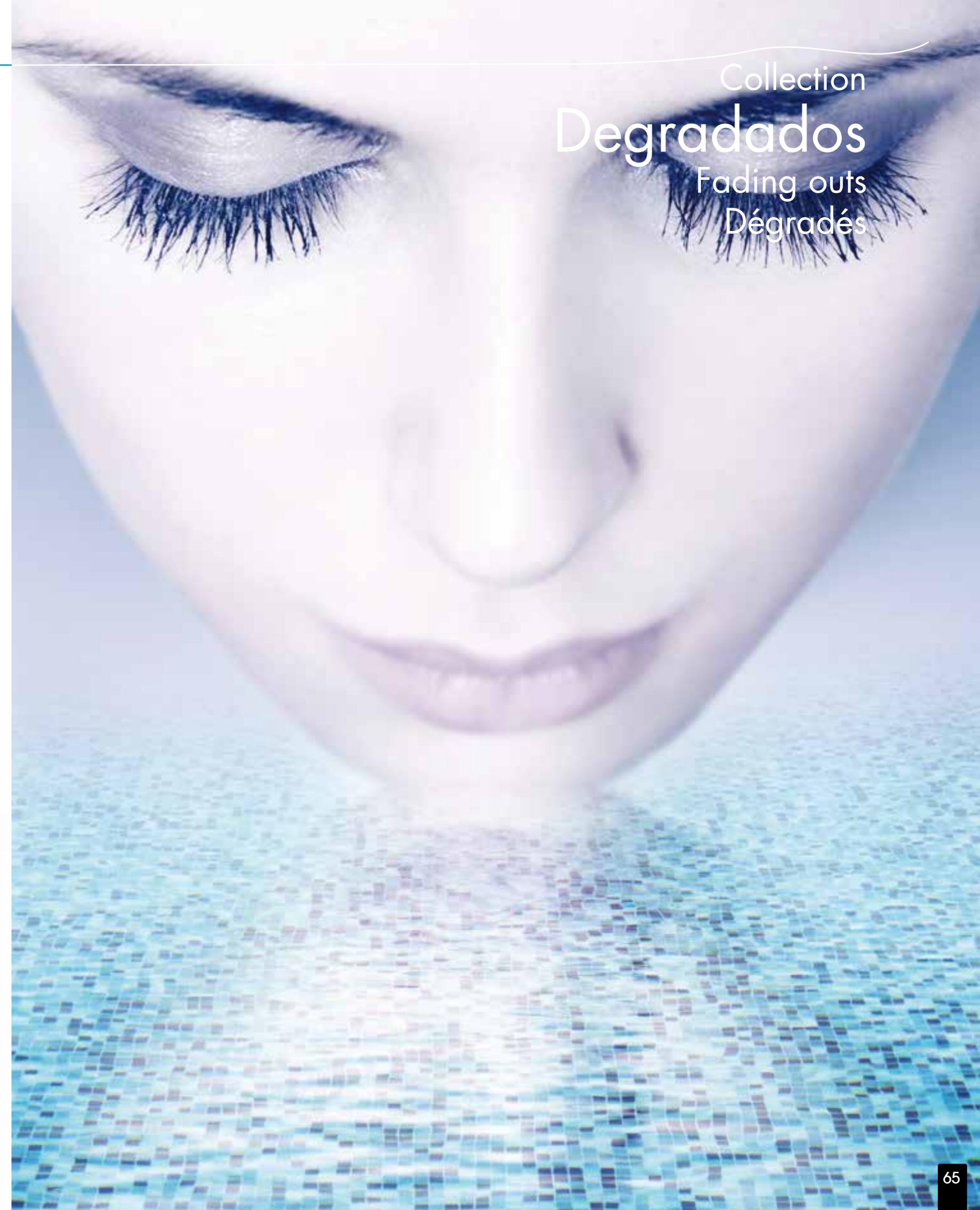
## A decorative universe at your service

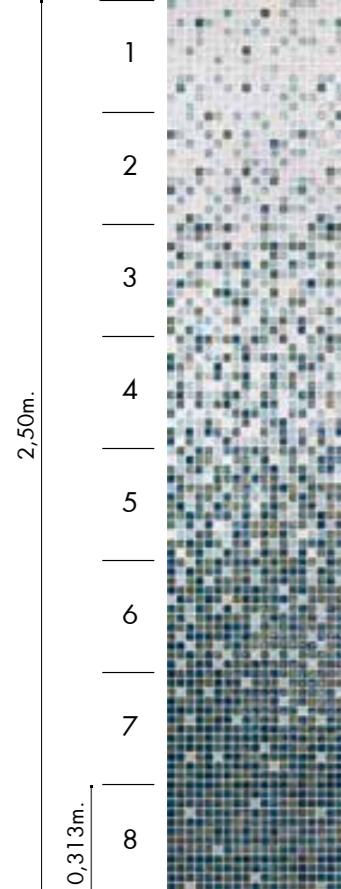
Innovative and attractive colours that fade into each other for more original and personal environments. Countless aesthetic possibilities, from pure emerald to the sand range. Collections noted for their elegance and versatility.

## Un univers d'decoratif à votre service

Des dégradés qui, à la fois innovateurs et attractifs, permettent d'obtenir des ambiances plus originales et personnelles. Une infinité de possibilités esthétiques, de l'émeraude au blanc pur, en passant par les couleurs sable. Des collections qui se distinguent par leur élégance et leur versatilité.

Collection  
**Degradiados**  
Fading outs  
Dégradés

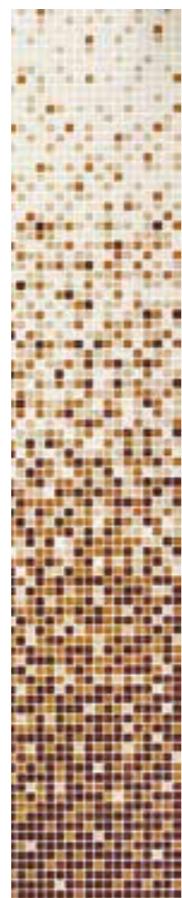


TRAMO  
SECTION  
SECTION


Cada degradado se compone de 8 tramos que van del tono más claro al oscuro, los cuales son utilizados independientemente como una mezcla más. Así de los 10 degradados obtendríamos 80 mezclas diferentes.  
Tramo=mezcla

Each gradated design consists of eight sections, which go from the lightest to the darkest tone, and can be used independently just like any other mix. Therefore, 80 different mixes can be made from the ten gradated designs.  
Section=mix

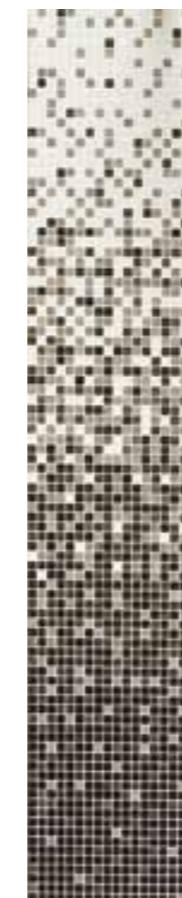
Chaque dégradé se compose de huit trames, de la plus claire à la plus foncée, qui peuvent être utilisées séparément, ainsi les 10 dégradés permettent d'obtenir 80 mélanges différents.  
Trame=mélange



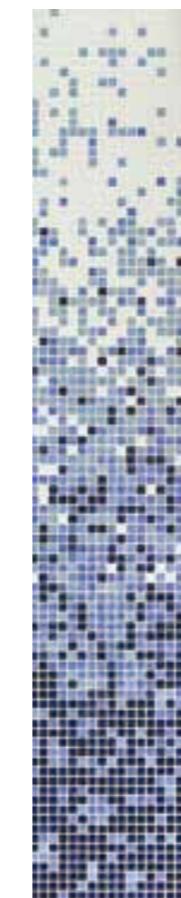
Marrón  
2551-A 2576-B  
2511-A 2504-A



Verde  
2545-A 2529-B  
2507-A 2502-A



Gris  
2545-A 2560-A  
2516-B 2501-B



Azul  
2545-A Especial  
2505-A 2503-D

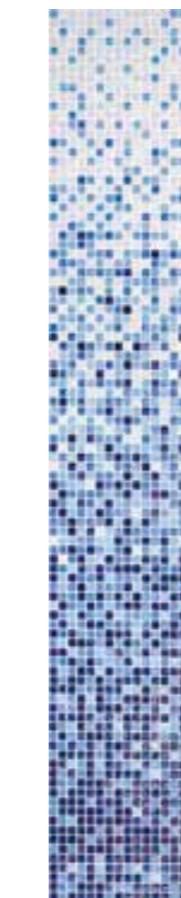
Degradados Iris Iris Fading out Dégradés Iris



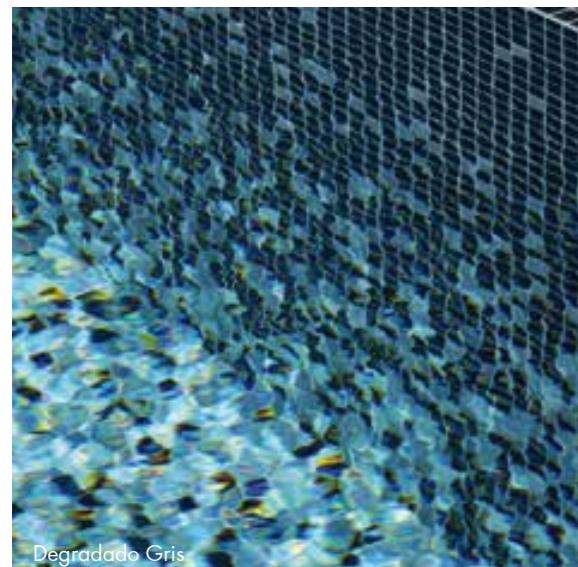
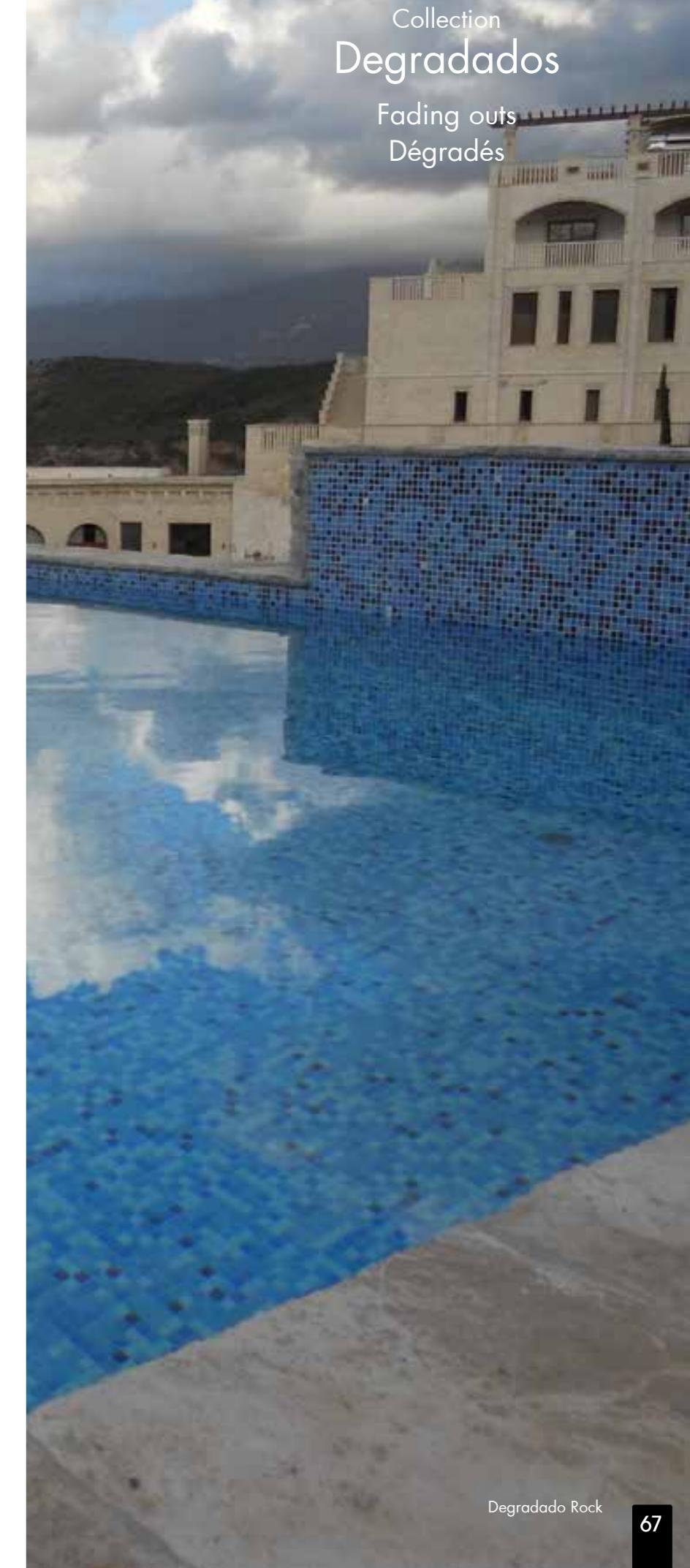
Jazz  
Cobre Nacar



Blues  
Jade Green pearl



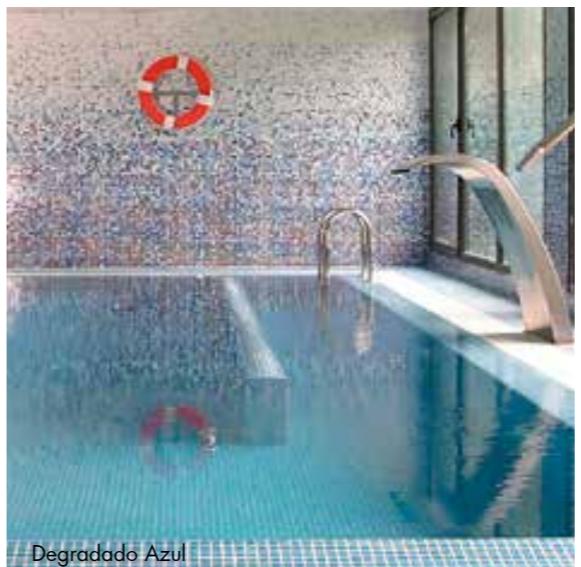
Rock  
Zafiro Ocean Azur Perla



Degrado Gris



Degrado Blues



Degrado Azul

## Creaciones en impresión digital

Ahora **ezarri** te ofrece ideas refrescantes e innovadoras para mosaico de piscinas en impresión digital.

Los originales dibujos de **ezarri** se adaptan a todo tipo de piscinas, emulando y creando mundos insólitos que cobran vida bajo el agua. La calidad de las imágenes sobre el mosaico en impresión digital consigue transportarnos a lugares de ensueño a vivir emociones hasta ahora desconocidas... ¿te atreves?

Descubre nuestra amplia galería de imágenes y si no encuentras la tuya, consúltanos y te ayudaremos a crear tu particular mundo.

## Digital printed Creations

Now **ezarri** brings you refreshing and innovative ideas for swimming pool mosaics with digital printing.

The original drawings of ezarri adapt to all types of swimming pools, emulating and creating unusual worlds that come to life under water. The quality of images on digital print mosaics is able to transport us to fantastic places to experience unknown emotions up to now... You wanna try?

Discover our huge gallery of images and if you do not find what you want, please contact us and we will help you to create your own world.

## Créations en impression numérique.

Maintenant **ezarri** vous offre des idées rafraîchissantes et novatrices en matière de mosaïque de piscines en impression digitale.

Les dessins originaux d'ezarri s'adaptent à tout type de piscines, en représentant et en créant des mondes insolites dotés de vie sous l'eau. La qualité des images sur la mosaïque en impression digitale nous transportent dans les lieux de rêve pour vivre des émotions méconnues jusqu'à présent... oserez-vous?

Découvrez notre vaste galerie d'images et si vous n'y trouvez pas la vôtre, consultez-nous et nous vous aiderons à créer votre monde particulier.

# Creative splash



Collection  
**Creative  
splash**



Playing  
Dolphins  
404x330 cm.



POOL  
Azur+Roman  
Ruins

Para más información [www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)  
For more info [www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)  
Pour plus d'information [www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)



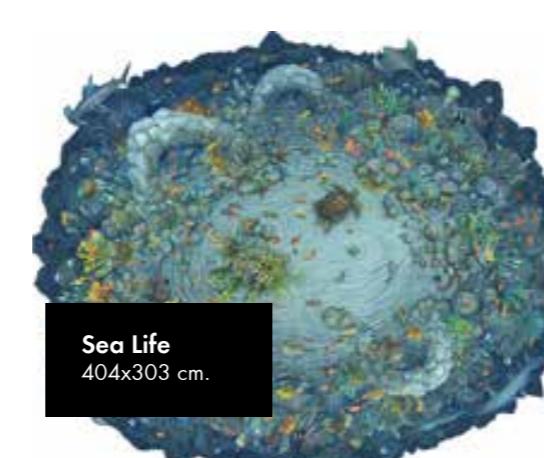
Pirates Map  
257x183 cm.



Treasure Ship  
367x257 cm.



Aquarium  
220x147 cm.



Sea Life  
404x303 cm.



Roman Ruins  
330x294 cm.



Shark  
257x257 cm.



Sea Horse  
220x184 cm.



Koi Fish  
257x257 cm.



Fish Border 1  
18,2x73 cm.



Koi Fish Border  
18,2x73 cm.



Pirates Border  
18,2x73 cm.



Beach Border  
18,2x73 cm.



Fish Border 2  
18,2x73 cm.



Sea Life Border  
18,2x73 cm.



Dolphin Border  
18,2x73 cm.



Yellow  
Submarine  
245x184 cm.



Butterflies  
184x184 cm.



Seal  
147x220 cm.



Turtle  
220x184 cm.



Octopus  
330x184 cm.



Sun  
203x203 cm.



Compass  
220x220 cm.



Anchor  
220x147 cm.



The beach  
404x257 cm.



Fish Border 2  
18,2x73 cm.



Mermaid  
97x220 cm.



Dolphin Family  
257x147 cm.



Playing Dolphins  
440x330 cm.



Happy Dolphins  
220x257 cm.  
Dolphin  
220x142 cm.



Orca  
330x220 cm.



Whale  
257x220 cm.



Sea View  
110x110 cm.



Jellyfish  
110x110 cm.



Dolphin Border  
18,2x73 cm.



D-19 2,55 x 2,00 m



D-12 1,69 x 2,00 m



D-35 1,98 x 1,80 m



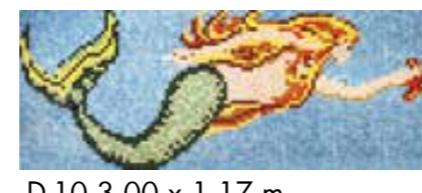
D-63 2,03 x 2,03 m



D-13 4,17 x 2,63 m



D-16 2,37 x 3,28 m



D-10 3,00 x 1,17 m



D-14 4,07 x 2,24 m



D-17 2,55 x 1,28 m



D-27 2,55 x 1,69 m



D-15 2,55 x 1,46 m



D-2 2,10 x 0,73m



D-28 1,33 x 2,82 m



D-26 1,80 x 1,90 m



D-9 1,56 x 2,03 m



D-18 2,06 x 2,06 m



D-6 2,06 x 2,06 m



CENEFA 1 2545-A/2543-D



CENEFA 1  
2505-A/2503-D



CENEFA 1  
2518-B/2502-A



CENEFA 1  
2514-B/2503-D



CENEFA 1  
2576-B/2504-A



CENEFA 6  
2508-A/2503-D



CENEFA 6  
2518-B/2502-A



CENEFA 6  
2545-A/2543-D



D-42 2,92 x 2,92 m



D-11 2,76 x 3,05 m



D-56 2,50 x 2,50 m



D-41 2,48 x 2,50 m

## THE COMPANY

**ezarri** is a leading company in the manufacture of glass mosaic.

### LA EMPRESA

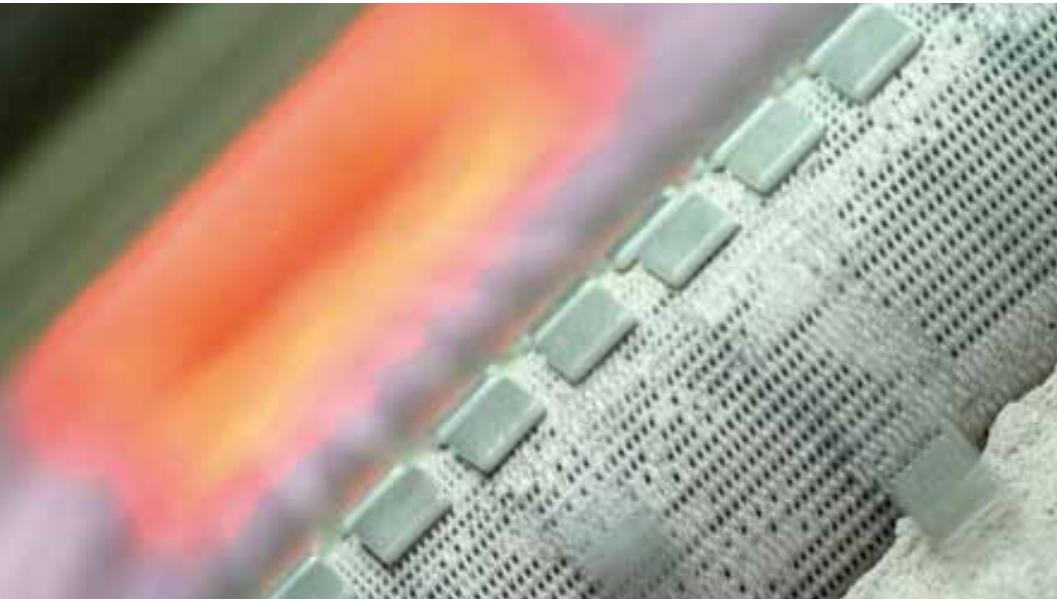
**ezarri** es una empresa líder en la fabricación de mosaico de vidrio.

Con una experiencia de más de 30 años en el sector, en **ezarri** apostamos por un proyecto empresarial basado en la innovación, la calidad, la excelencia en el servicio y la expansión internacional, apoyado en una estrategia de crecimiento sostenible.

With more than 30 years of experience in the sector, at **ezarri** we are committed to a business project based on innovation, quality, excellence in service and international expansion, backed by a strategy of sustainable growth.

All **ezarri** products are manufactured at our facilities in the north of Spain, in the Basque Country. We manufacture more than 8,000 m<sup>2</sup> of our range on a daily basis, covering more than 150 models which we hold in stock. At **ezarri**, we follow a creative line that places us at the forefront of avant-garde design.

Our workforce, made up of multilingual professionals with a vast knowledge of market demands and geared towards offering efficient solutions to the requirements of our customers from around the world, is at your complete disposal.



Todos los productos de **ezarri** son fabricados en nuestras instalaciones en el norte de España, en el País Vasco. Producimos con las últimas tecnologías, más de 8.000 m<sup>2</sup> diarios de nuestras más de 150 referencias que mantenemos en stock. En **ezarri** seguimos una línea creativa que nos sitúa a la vanguardia del diseño.

Ponemos a su disposición nuestro equipo humano, formado por profesionales multilingües con un gran conocimiento de las exigencias del mercado y orientados a ofrecer soluciones eficaces a las necesidades de nuestros clientes de todo el mundo.

### L'ENTREPRISE

**ezarri** est une entreprise leader dans la fabrication de mosaïque de verre.

Avec une expérience de plus de 30 ans dans le secteur, **ezarri** mise sur un projet d'entreprise basé sur l'innovation, la qualité, l'excellence du service et l'expansion internationale, avec le soutien d'une stratégie de croissance durable.

Tous les produits d'**ezarri** sont fabriqués dans nos installations, dans le nord de l'Espagne, au Pays Basque. Nous produisons avec les dernières technologies un volume quotidien qui dépasse les 8000 m<sup>2</sup>, avec plus de 150 références que nous maintenons en stock. **ezarri** suit une ligne créative qui situe la compagnie à l'avant-garde de la conception.

Nous mettons à votre disposition notre équipe humaine, formée de professionnels multilingues, avec une grande connaissance des exigences du marché, afin de proposer des solutions efficaces à nos clients en fonction de leurs besoins, partout dans le monde.

## JointPoint®

**JointPoint®** es un novedoso y exclusivo sistema de empanelado desarrollado por **ezarri**, tecnológicamente muy avanzado, que garantiza una fácil, perfecta y homogénea instalación de las teselas.

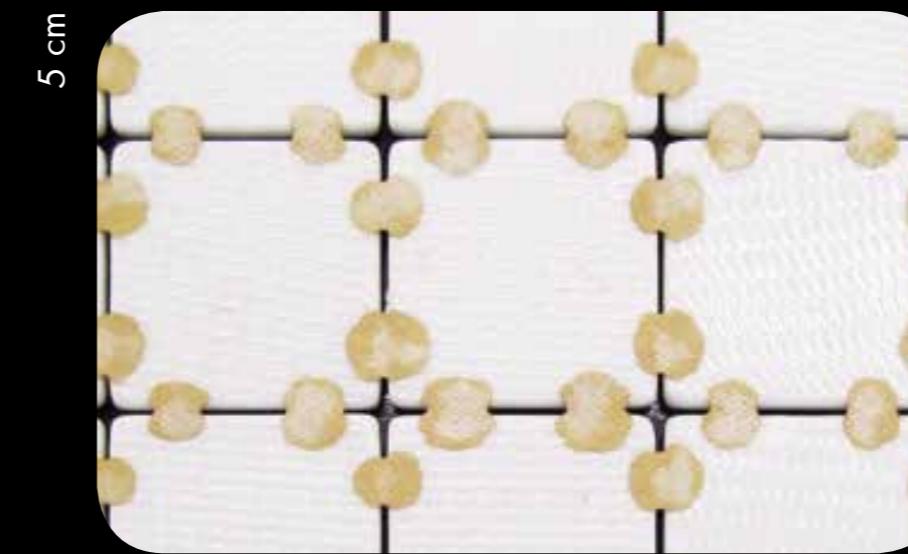
**ezarri** comercializa con el sistema **JointPoint®** todos sus formatos de fichas: **2,5 x 2,5 cm, 3,6 x 3,6 cm y 5 x 5 cm**.

**JointPoint®** is a technologically very advanced new and exclusive paneling system developed by **ezarri** that guarantees an easy, perfect and homogenous tile installation.

All our mosaic formats are available with the **JointPoint®** system: **2,5 x 2,5 cm, 3,6 x 3,6 cm and 5 x 5 cm**.

### Benefits of JointPoint®:

- ➲ Maximum grip surface. 92 % of the surface is available, thereby ensuring maximum adherence.
- ➲ Ease of installation.
- ➲ Moisture proof.
- ➲ Resistant to moisture.
- ➲ Exclusive composition of the **JointPoint®** adhesive.
- ➲ The smallest, most uniform and controlled point.



Para más información visite

For more information please visit

Pour plus de renseignements visitez

**www.jointpoint.es**



### Ventajas de Jointpoint®:

- ➲ Máxima superficie de agarre. El 92 % de la superficie queda libre, consiguiéndose la máxima garantía de adherencia.
- ➲ Facilidad de colocación.
- ➲ Excelentes acabados.
- ➲ Insensible a la humedad.
- ➲ Exclusiva composición de la cola.
- ➲ El punto más pequeño, homogéneo y controlado.

**JointPoint®** est un système de fixation des mosaïques innovante et exclusif, développé par **ezarri**. Il est très avancé du point de vue technologique et il garantit une installation simple, parfaite et homogène des carrelets.

**ezarri** commercialise avec le système **JointPoint®** tous ses formats de carreaux: **2,5 x 2,5 cm, 3,6 x 3,6 cm y 5 x 5 cm**.

### Avantages de Jointpoint®:

- ➲ Surface de fixation maximale. 92 % de la surface reste libre, ce qui permet d'obtenir une garantie d'adhérence maximale.
- ➲ Facilité d'installation.
- ➲ Excellentes finitions.
- ➲ Insensible à l'humidité.
- ➲ Composition exclusive de la colle.
- ➲ Le point le plus petit, homogène et contrôlé.

## CALIDAD

**ezarri** es la primera empresa de mosaico de vidrio en obtener el Certificado de Calidad **ISO 9001**, que reconoce la madurez y eficacia de nuestro sistema de gestión de calidad, al mismo tiempo que ratifica nuestro compromiso con la estrategia de mejora continua.



### QUALITY

**ezarri** is the first glass mosaic company to obtain the **ISO 9001** Quality Certification, which recognises the maturity and efficiency of our quality management system, and at the same time confirms our commitment to a strategy of continual improvement.

#### The **ezarri** commitment

- ➲ A commitment that 95% of product references will always be in stock, thereby offering almost immediate availability for our customers.
- ➲ A commitment to comply with delivery times in at least 97% of cases.
- ➲ A commitment to process orders with a guarantee of success of 99.5%.

Furthermore, the whole manufacturing process will be carried out in our facility in Lazkao (Spain), where the quality control over the materials is absolute: monitoring of the glass used, the dimensions and colour of the mosaics and checking of the finished product.



#### El compromiso **ezarri**

- ➲ Nos comprometemos a que el 95% de las referencias de nuestros productos están almacenadas, ofreciendo así un servicio para nuestros clientes de disponibilidad casi inmediata.
- ➲ Nos comprometemos a cumplir los plazos de entrega al menos, en el 97% de los pedidos.
- ➲ Nos comprometemos a tramitar los pedidos con una garantía de éxito del 99,5% de los tramitados.

Además, la fabricación total se realiza en nuestras instalaciones de Lazkao (España) con lo que los controles de calidad sobre los materiales suministrados son totales: control de la entrada del vidrio utilizado, control de las dimensiones y color de los mosaicos y control del producto terminado.

### QUALITÉ

**ezarri** est la première entreprise de mosaïque de verre à posséder le Certificat de Qualité **ISO 9001**, qui reconnaît la maturité et l'efficacité de notre système de gestion de qualité et qui ratifie également notre engagement avec la stratégie d'amélioration continue.

#### L'engagement **ezarri**

- ➲ Nous nous engageons à maintenir des stocks de 95% des références de nos produits, de façon à fournir un service de disponibilité quasi-immédiate à nos clients.
- ➲ Nous nous engageons à remplir les délais de livraison, au moins dans 97% des commandes.
- ➲ Nous nous engageons à traiter les commandes avec une garantie de succès de 99,5% par rapport aux commandes gérées.

Par ailleurs, nos produits sont totalement fabriqués dans nos installations de Lazkao (Espagne), c'est pourquoi le contrôle de qualité sur les matériaux fournis est absolu: contrôle de l'entrée du verre employé, contrôle des dimensions et de la couleur des mosaïques et contrôle du produit terminé.

## MEDIO AMBIENTE

**ezarri** es una empresa absolutamente concienciada con el cuidado medioambiental y el desarrollo sostenible.

El **100%** del vidrio que utilizamos como materia prima es **vidrio reciclado**.

Contamos con la Certificación Medioambiental de Producto **ISO 14021**, que garantiza que **ezarri** tiene implantado un sistema de control para hacer efectivo que: el 100% del vidrio utilizado es vidrio reciclado y que como mínimo el 96% del mosaico **ezarri**, tiene como materia prima vidrio reciclado, siendo el 4% restante colorantes y **JointPoint®**.



## ENVIRONMENT

**ezarri** is a company that is fully aware of the importance of environmental care and sustainable development.

**100% of the glass** we use as raw material is **recycled**.

We hold the **ISO 14021** Product Environmental Certification, which guarantees that **ezarri** has implemented a control system to ensure that: 100% of the glass used is recycled and that 96% of **ezarri** mosaic is made from recycled glass raw materials and the remaining 4% from colouring and **JointPoint®**.

We also have **ISO 14001** Environmental Management Certification, which recognises the maturity and efficiency of our environmental management system.

Furthermore, **ezarri** is an associate company of the **Green Building Council**.

## ENVIRONNEMENT

Asimismo contamos con la Certificación de Gestión Medioambiental **ISO 14001**, que reconoce la madurez y eficacia de nuestro sistema de gestión medioambiental.

Y además **ezarri** es una empresa asociada a **Green Building Council**.

**ezarri** est une entreprise absolument engagée avec la protection de l'environnement et le développement durable.

La totalité du **verre** employé comme matière première est **100% recyclé**.

Nous disposons de la Certification Environnementale de Produit **ISO 14021**. Cette dernière garantit l'implantation d'un système de contrôle qui permet d'affirmer que 100% du verre utilisé est recyclé et qu'au moins 96% de la mosaïque **ezarri** est composée de verre recyclé, puisque le 4% restant correspond aux colorants et au **JointPoint®**.

D'autre part, nous sommes munis de la Certification de Gestion Environnementale **ISO 14001**, qui reconnaît la maturité et l'efficacité de notre système de gestion environnementale.

**ezarri** est par ailleurs une entreprise associée à **Green Building Council**.

## INTERNACIONALIZACIÓN

**ezarri** desde su fundación, hace 30 años, ha sido una empresa con una clara vocación exportadora. En estos momentos exportamos a más de 70 países en todo el mundo, vendiendo en los 5 continentes. El 70% de nuestra cifra de negocio proviene de transacciones internacionales.

Contamos con un departamento comercial multilingüe con gran experiencia a nivel internacional y disponemos de una amplia red de agentes y distribuidores en todo el mundo y dos almacenes logísticos, uno en Sassuolo (Italia) y otro en Castellón (España), que garantizan que siempre habrá disponible material **ezarri**.

**E**xportamos a más de 70 países en todo el mundo, vendiendo en los 5 continentes.

## INTERNATIONALIZATION

Since it was founded 30 years ago, **ezarri** has been a company with a clear vocation for exports. Currently we export to more than 70 countries worldwide, with sales on all 5 continents. 70% of our turnover comes from international transactions.

We have a multilingual sales department with vast experience at an international level and we have a wide network of agents and distributors around the world and two logistic warehouses, one in Sassuolo (Italy) and another in Castellón (Spain), which ensure that **ezarri** material is always available.

With regard to its international presence, **ezarri** attends the major trade fairs in the sector, some in collaboration with the distributors in the area. In reference to the interior design section of business, **ezarri** participates in the Cersaie (Italy) and Cevisama (Spain) trade fairs.

In the swimming pool line of business, we participate in the following trade fairs: the Lyon Swimming Pool exhibition (France) and Barcelona (Spain), as well as Piscine Splash Asia (Singapore) and Pool-Spa-Patio Expo (Las Vegas).



**A**mplia red de agentes y distribuidores en todo el mundo y dos almacenes logísticos

En cuanto a su presencia internacional, **ezarri** asiste a las principales ferias sectoriales, algunas de ellas en colaboración con los distribuidores de la zona. En cuanto al canal del interiorismo **ezarri** participa en las ferias de Cersaie (Italia), Cevisama (España).

En el canal de la piscina participamos en las ferias: Salón de la Piscina de Lyon (Francia) y Barcelona (España), así como en Piscine Splash Asia (Singapur) y Pool-Spa-Patio Expo (Las Vegas).

## INTERNATIONALISATION

Depuis sa création il y a déjà 30 ans, **ezarri** a toujours été une entreprise avec une vocation exportatrice manifeste. Nous exportons actuellement dans plus de 70 pays, partout dans le monde, et nos produits sont vendus dans les 5 continents. Nous devons souligner que 70% de notre chiffre d'affaires provient des transactions internationales.

Nous disposons d'un département commercial multilingue avec une grande expérience au niveau international et nous travaillons avec un large réseau d'agents et de distributeurs à travers le monde, ainsi qu'avec deux magasins logistiques, à Sassuolo (Italie) et à Castellón (Espagne), grâce auxquels le matériel **ezarri** est toujours disponible.

Quant à sa présence internationale, **ezarri** assiste aux principaux salons du secteur, quelquefois en collaboration avec les distributeurs de la région. En ce qui concerne la ligne d'activité d'architecture d'intérieur, **ezarri** participe aux salons de Cersaie (Italie) et Cevisama (Espagne).

Dans la ligne de la piscine, nous participons au Salon de la Piscine de Lyon (France) et de Barcelone (Espagne), ainsi qu'au Piscine Splash Asia (Singapur) y Pool-Spa-Patio Expo (Las Vegas).

**N**ous exportons actuellement dans plus de 70 pays, et nos produits sont vendus dans les 5 continents.

En **ezarri** somos conscientes de que cada cliente y cada proyecto son únicos.

Por eso, ponemos a su disposición nuestro **Departamento de Diseño** que cuenta con una dilatada experiencia en estudiar las necesidades de cada proyecto y proponer una solución en mosaico en la que quede plasmado el concepto del cliente.

At **ezarri**, we are aware that each customer and each project are unique.

For this reason, our **Design Department**, which has a vast amount of experience in studying the needs of each project and proposing a solution in mosaic that embodies the concept of the customer, is completely at your disposal.

**ezarri** has an extensive variety of references and drawings, but some projects require more personalised attention.

These projects begin with an idea, some CAD plans, an outline or image that the customer wants to reproduce. Our **Design Department** takes this information, analyses the space and the dimensions and **develops the project**, adjusting it to the requirements and finding the best solution.

If you have a special project, you can make it a reality with the **ezarri Design Department**.



RECEPCIÓN DEL PLANO  
SKETCH RECEPTION  
RECEPTION DU PLAN

PLANO - DETAIL DRAWING - LE PLAN

PLANOS DE MONTAJE  
ASSEMBLY DRAWINGS  
PLAN D'INSTALLATION

COLOCACIÓN - INSTALLATION - LA POSE

PROYECTO REALIZADO - FINISHED PROJECT - PROJET FINI

**ezarri** cuenta con una extensa variedad de referencias y dibujos, pero algunos trabajos requieren una atención más personalizada.

Estos proyectos parten de una idea, unos planos en CAD, un boceto o una imagen que se quiera reproducir. Nuestro **Departamento de Diseño** toma esta información, analiza el espacio y las dimensiones y **desarrolla el proyecto** ajustándolo a las necesidades planteadas y encontrando la mejor solución.

Si tiene un proyecto especial, con el **Departamento de Diseño de eazarri** conseguirá hacerlo realidad.

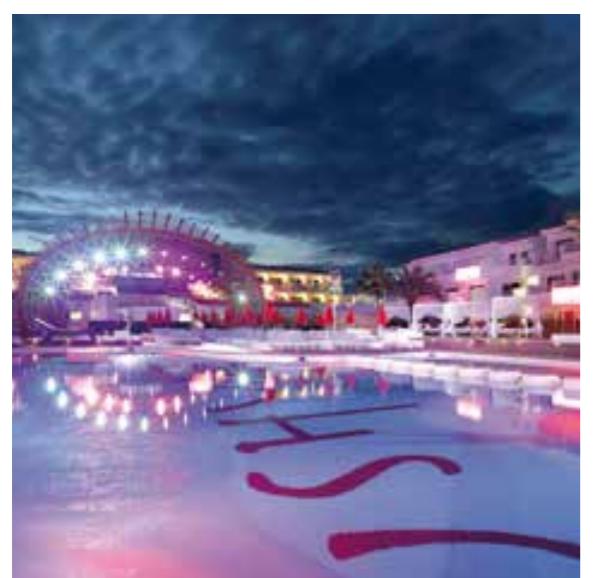
Chez **ezarri**, nous sommes conscients que chaque client et chaque projet sont uniques.

C'est pour cette raison que nous mettons à votre disposition notre **Département de Conception**, qui est muni d'une large expérience dans l'étude des besoins de chaque projet, afin de proposer une solution en mosaïque qui puisse reprendre le concept du client.

**ezarri** propose une large variété de références et de dessins, mais certains ouvrages demandent une attention plus personnalisée.

Ces projets partent d'une idée, de plans sous CAD, d'une esquisse ou d'une image que l'on souhaite reproduire. Notre **Département de Conception** reçoit cette information, analyse l'espace et les dimensions, puis **développe le projet**, en l'ajustant aux besoins, dans le but d'offrir la meilleure solution.

Si votre projet est spécial, le **Département de Conception d'ezarri** le transformera en réalité.



Tenemos una dilatada experiencia con más de 30 años en el mercado y cientos de proyectos realizados en hoteles, spas, centros wellness y fachadas de todo el mundo.

Para ello, en **ezarri** disponemos de un departamento técnico especializado en grandes proyectos. Creamos, desarrollamos y llevamos a cabo los proyectos siguiendo las directrices de nuestros clientes y aportando nuevas ideas para su óptima ejecución. Entre otros, ofrecemos la posibilidad de realizar mezclas a medida y disponemos de opciones en impresión digital, lo que nos permite dar un servicio de máxima personalización a nuestros clientes.



Además, nuestra amplia red de agentes y distribuidores en todo el mundo, dan tanto un apoyo logístico como un asesoramiento cercano y personalizado y prescribimos y suministramos los materiales y herramientas apropiados para la instalación del mosaico.

Una tranquilidad y confianza que nuestros clientes en todo el mundo valoran y nos acreditan como una de las marcas líderes en nuestro sector.

We have over 30 years' experience on the market and have completed hundreds of projects for hotels, spas and health resorts, and façades around the world.

At **ezarri** our technical department specializes in large-scale projects. We create, develop and carry out projects according to our customers' instructions, proposing new ideas for them to be completed in the best possible way. We offer custom tile mixes and digital printing options, providing a highly customized service for our clients.

Our worldwide network of agents and distributors provides logistics support and personalized, local consultancy services. We also recommend and supply the best materials and tools for installing the mosaic.

A tranquility and confidence that our customers around the world value and for which we are recognised as one of the brand leaders in our sector.



Nous sommes présents depuis plus de 30 ans sur le marché et nous possédons une vaste expérience acquise au fil de centaines de projets réalisés dans des hôtels, des spas, des centres de Wellness et des façades du monde entier.

**ezarri** possède un département technique spécialisé en projets de grande envergure. Nous créons, développons et réalisons nos projets en appliquant les directives de nos clients et en apportant des idées nouvelles pour une exécution optimale. Nous proposons entre autre, la possibilité de réaliser des mélanges sur mesure et nous disposons d'options en impression numérique, qui nous permettent d'offrir un excellent service personnalisé à nos clients.

Notre réseau d'agents et de distributeurs à l'échelle mondiale fournissent aussi bien un soutien logistique qu'un service de consulting proche et personnalisé. Nous prescrivons et nous fournissons les matériaux et les outils appropriés pour l'installation de la mosaïque.

La tranquillité et la confiance que nous transmettons est appréciée par nos clients partout dans le monde, c'est pourquoi ils nous considèrent comme l'une des marques leaders dans notre secteur.

**ANÁLISIS DEL PRODUCTO**

COLLECTION							
VULCANO	IRIS	METAL	SPACE	ANTI	ONDULATO LISA NIEBLA	DIGITAL PRINT	
Absorción al agua UNE EN ISO 10545-3	Resultado: E=0,1%						
Resistencia a la abrasión UNE EN ISO 10545-7	Clasificación: PEI = 4	Clasificación: PEI = 3	Clasificación: PEI 2	Clasificación: PEI = 3	Clasificación: PEI = 4	Clasificación: PEI = 3	Clasificación: PEI 3
Resistencia a las manchas UNE EN ISO 10545-14	Clasificación: Clase 5						
Dureza al rayado UNE 67101 (Clasificación utilizando la escala de Mohs)	Clase 4	Clase 7	Clase 7	Clase 6	Clase 7	Clase 7	Clase 3
Resistencia helada UNE EN ISO 10545-12	Resistente						
Resistencia química UNE EN ISO 10545-13	Clasificación: A						

**PRODUCT ANALYSIS**

Absorption UNE EN ISO 10545-3	Result: E=0,1%						
Scratch resistance UNE EN ISO 10545-7	Classification: PEI = 4	Classification: PEI = 3	Classification: PEI 2	Classification: PEI = 3	Classification: PEI = 4	Classification: PEI = 3	Classification: PEI 3
Stain resistance UNE EN ISO 10545-14	Classification: Class 5						
Scratch hardness UNE 67101 (Classification using the Mohs Scale)	Class 4	Class 7	Class 7	Class 6	Class 7	Class 7	Class 3
Accelerated ageing UNE EN ISO 10545-12	Resistant						
Chemical resistance UNE EN ISO 10545-13	Classification: A						

**ANALYSE DU PRODUIT**

Absorption de l'eau UNE EN ISO 10545-3	Résultat: E=0,1%						
Résistance à l'abrasion UNE EN ISO 10545-7	Classification: PEI = 4	Classification: PEI = 3	Classification: PEI 2	Classification: PEI = 3	Classification: PEI = 4	Classification: PEI = 3	Classification: PEI 3
Résistance aux taches UNE EN ISO 10545-14	Classification: Classe 5						
Résistance aux rayures UNE 67101 (Classification suivant échelle de Mohs)	Classe 4	Classe 7	Classe 7	Classe 6	Classe 7	Classe 7	Classe 3
Résistance au gel UNE EN ISO 10545-12	Résistant						
Résistance chimique UNE EN ISO 10545-13	Classification: A						

*Antideslizamiento*

COLLECTION	
ANTI	
Antideslizamiento DIN 51097	Clasificación: C
Antideslizamiento Din 51130	Clasificación: R10
Antideslizamiento (Método Tortus) ISO DIN 10545-17	fs: 0,91 / fh: 0,89
Antideslizamiento (Péndulo) UNE-ENU 12633: 2003	Clase 3

**Limpieza y mantenimiento**

Sigan escrupulosamente las indicaciones de uso del fabricante de productos de limpieza. Presten especial atención a los porcentajes y tiempos recomendados.

*Anti-slip*

COLLECTION	
ANTI	
Anti-slip DIN 51097	Classification: C
Anti-slip DIN 51130	Classification: R10
Anti-slip (Tortus Method) ISO DIN 10545-17	dry slip: 0,91 / wet slip: 0,89
Anti-slip (Pendulum) UNE-ENU 12633: 2003	Class 3

**Cleaning and maintenance**

Please follow the instructions exactly as per the cleaning product manufacturer user manual. Special attention to the correct percentages and recommended time lines.

*Antidérivant*

COLLECTION	
ANTI	
Antidérivant DIN 51097	Classification: C
Antidérivant Din 51130	Classification: R10
Antidérivant (Méthode Tortus) ISO DIN 10545-17	fs: 0,91 / fh: 0,89
Antidérivant (Pendule) UNE-ENU 12633: 2003	Classe 3

**Nettoyage et entretien**

Suivez scrupuleusement les indications recommandées par le fabricant de produits d'entretien. Attention au dosage et au temps qui est préconisé par le fabricant.

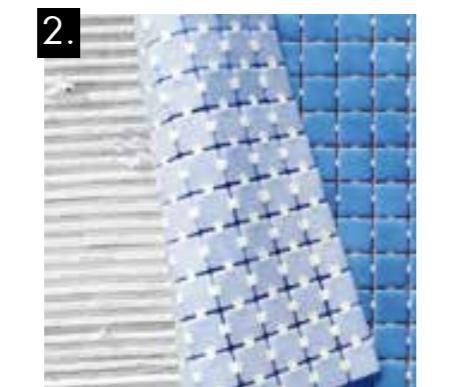
## INSTALACIÓN INSTALLATION INSTALLATION



Extender el adhesivo con una llana dentada de 6mm de manera homogénea.

Spread the adhesive in a uniform manner using a 6mm notched trowel.

Etendre l'adhésif de façon homogène avec une truelle dentée de 6mm.



Colocar los paneles con el sistema de puntos **JointPoint®** y aplicarlos sobre la superficie.

Position the panels with the JointPoint® system and apply to the surface.

Placer les panneaux avec le système de points JointPoint® et les appliquer sur la surface.



Corregir la alineación de los paneles con una llana de goma.

Correct the alignment of the panels using a rubber trowel.

Corriger l'alignement des panneaux avec une truelle en caoutchouc.



Aplicar la junta con la llana de goma blanda, quitando el exceso de pasta.

Apply the grouting mortar using the soft rubber trowel, removing any excess paste.

Appliquer le joint avec la truelle en caoutchouc mou, puis retirer ensuite les restes de pâte.



Limpiar el mosaico con agua con la ayuda de una llana con esponja.

Clean the mosaic using water and a sponge trowel.

Nettoyer la mosaïque avec de l'eau à l'aide d'une truelle munie d'une éponge.



Finalmente limpiar con un finalizador de obra.

Lastly, clean using a finishing product.

Finalement, nettoyer avec un finisseur.

Preparación del soporte. El soporte debe ser una superficie lisa y sin imperfecciones y además debe estar limpio, estable y tener un grado de humedad inferior al 3%.

Preparing the support. The support should be a smooth, even surface which should be clean, stable and have a level of surface moisture below 3%.

Préparation du support. Le support doit présenter une surface lisse et sans imperfections. Il doit également être propre, stable et contenir un degré d'humidité inférieur à 3%.

Elección del adhesivo más adecuado. **ezarri** recomienda la utilización de un adhesivo con características mínimas C2TE, para superficies de hormigón. Para otras superficies se ruega consultar.

Choosing the most appropriate adhesive. For concrete surfaces, **ezarri** recommends using an adhesive with at least C2TE specifications for concrete surfaces. For other surfaces, please seek advice.

Choix de l'adhésif correct. **ezarri** conseille d'utiliser un adhésif avec des caractéristiques minimales C2TE pour des surfaces en béton. Pour d'autres surfaces, veuillez nous contacter.

Elección de la junta más adecuada. En **ezarri** recomendamos la utilización de juntas epóxicas tipo RG.

Choosing the most appropriate grouting mortar. At **ezarri** we recommend the use of RG-type epoxy grouting mortars.

Choix du joint correct. Chez **ezarri**, nous conseillons d'utiliser des joints époxy du type RG.

Para tener una explicación mas exhaustiva del proceso de instalación puede dirigirse a nuestra página web ([www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)), donde encontrará un dossier con todos los pasos a realizar y productos a utilizar.

For a more detailed explanation of the installation process, please check our website ([www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)), where you will find a file detailing all the steps to be followed and products to be used.

Si vous souhaitez recevoir davantage d'information concernant la séquence d'installation, vous pouvez visiter notre site ([www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)), où vous trouverez un dossier avec tous les pas à suivre et les produits à utiliser.

**ezarri** dispone de un **Servicio de Atención para la Colocación**, en el cual además de resolver cualquier tipo de duda respecto a qué materiales de agarre y junta utilizar, herramientas, y recomendaciones de colocación, también se ofrece el Servicio de Colocación Directa de **ezarri**, y la realización del seguimiento y control de colocación externa.

**ezarri** has a **Customer Tile Laying Service**, which in addition to resolving any doubts about material, grouting, tools, and recommendations for tile laying, offers a Direct Laying Service or can monitor and control external tile laying.

**ezarri** dispose d'un **Service Pose Clientèle** qui en plus de répondre à toutes vos questions concernant les matériaux de pose et de jointoient ou encore les outils à utiliser, vous donnera de précieux conseils. Sans oublier le Service de Pose Directe **ezarri** ou le suivi et le contrôle de pose externe qui vous y seront également proposés.

**DISPONIBILIDADES Y FORMATOS**

AVAILABILITY AND FORMATS

DISPONIBILITÉS ET FORMATS

				FORMATO		
				2,5 x 2,5	3,6 x 3,6	5x5
ZEN	Carrara Sarsen Phyllite Ash Fior di Bosco Black Marble	Creamstone Tigrato Pale Cherry Sandstone Travertino Riverstone	Makauba Bluestone Dolerite Oak Palisandro Rustic	[Green]	-	-
TOPPING	Flowers Silver Bits Cookies Leaves Raisins	Choco Bits Violet Kiwi Marigold Drops	Mochi Roses Almonds Pecans Blueberries Grapes	[Green]	-	-
COCKTAIL	Cosmopolitan Bellini Caipirinha Grasshopper Long Island Eclipse	Blue Lagoon Alexander Blue Moon Kir Royal San Francisco Manhattan	Daikiri Margarita Bloody Mary Mojito Gin Fizz Tomahawk	[Green]	-	-
IRIS	Perla	Azur	Ebano	[Green]	[Green]	[Green]
	Zafiro Nacar	Coral Jade	Marfil Ocean	[Green]	[Green]	[Yellow]
	Arena Cobre	Cuarzo Ambar	Green Pearl	[Green]	[Yellow]	[Yellow]
	Diamond Stone	Moon Sky	Sahara Oasis	[Green]	-	-
ONDULATO	2545-A Ondulado 2530-D Ondulado			[Green]	-	-
VULCANO	Teide Sajama Kilauea Colima	Stromboli Irazu Fuji Santorini	Masaya Vesubio Etna Mauna Loa	[Green]	-	-
METAL	Aurum Oxido Inox Rubi	Lava Azurita Nickel	Vanadium Esmeralda Opalo	[Green]	-	-
SPACE	Aquarius Leo Taurus	Capricorn Scorpio Sagittarius		[Green]	-	-
FOSFO	Fosfo Fosfo Beige Iris Fosfo Grey Iris Fosfo Blue Iris	Draco Aquila Lepus Argo	Serpens Delphinus	[Green]	-	-

		FORMATO		
		2,5 x 2,5	3,6 x 3,6	5x5
ANTI	Perla Anti Cuarzo Anti Arena Anti Cobre Anti Jade Anti Azur Anti Ocean Anti Zafiro Anti	2502-A Anti 2504-A Anti 2505-A Anti 2507-A Anti 2508-A Anti 2509-C Anti 2511-A Anti 2516-B Anti 2521-B Anti	2522-B Anti 2523-B Anti 2529-B Anti 2545-A Anti 2560-A Anti 2562-B Anti 2585-B Anti 2586-B Anti 2596-B Anti 2503-D Anti	[Green]
	2514-B Anti 2518-B Anti	2576-B Anti	-	-
	2516-B Anti 2545-A Anti	2560-A Anti 2596-B Anti	[Green]	[Green]
DEGRADADOS	Jazz Blues Rock	Azul Verde Marron	Gris	[Green]
LISA	2545-A		[Green]	[Green]
	2533-A 2534-A 2535-A 2540-A 2541-A 2544-A 2546-A 2547-A 2549-A	2552-A 2531-B 2532-B 2536-C 2539-B 2542-B 2550-B 2553-B 2558-B 2559-B	2548-C 2554-C 2555-C 2556-C 2530-D 2538-D 2557-D 2537-E 2543-D 2551-A	[Green] [Green] [Green]
	2502-A 2505-A	2508-A 2560-A	2503-D 2596-B	[Green] [Green] [Green]
	2501-B 2597-B	2522-B 2521-B	2562-B 2529-B	[Green] [Green] [Yellow]
NIEBLA	2516-B		[Green] [Yellow] [Green]	
	2504-A 2507-A 2510-A 2511-A 2513-A	2523-B 2524-B 2525-B 2526-B 2564-B	2585-B 2586-B 2506-C 2509-C 2512-C	[Green] [Yellow] [Yellow]
MIX	25003-B 25004-B 25001-C	25002-C 25007-C 25012-C	25008-D	[Green]
	25009-D	25010-D	25011-D	[Yellow]
	2577-C 2514-B	2518-B 2576-B	2578-B	[Green] [Yellow]

[Green] Disponible en stock.  
Available in stock.

[Yellow] Disponible dans notre usine.

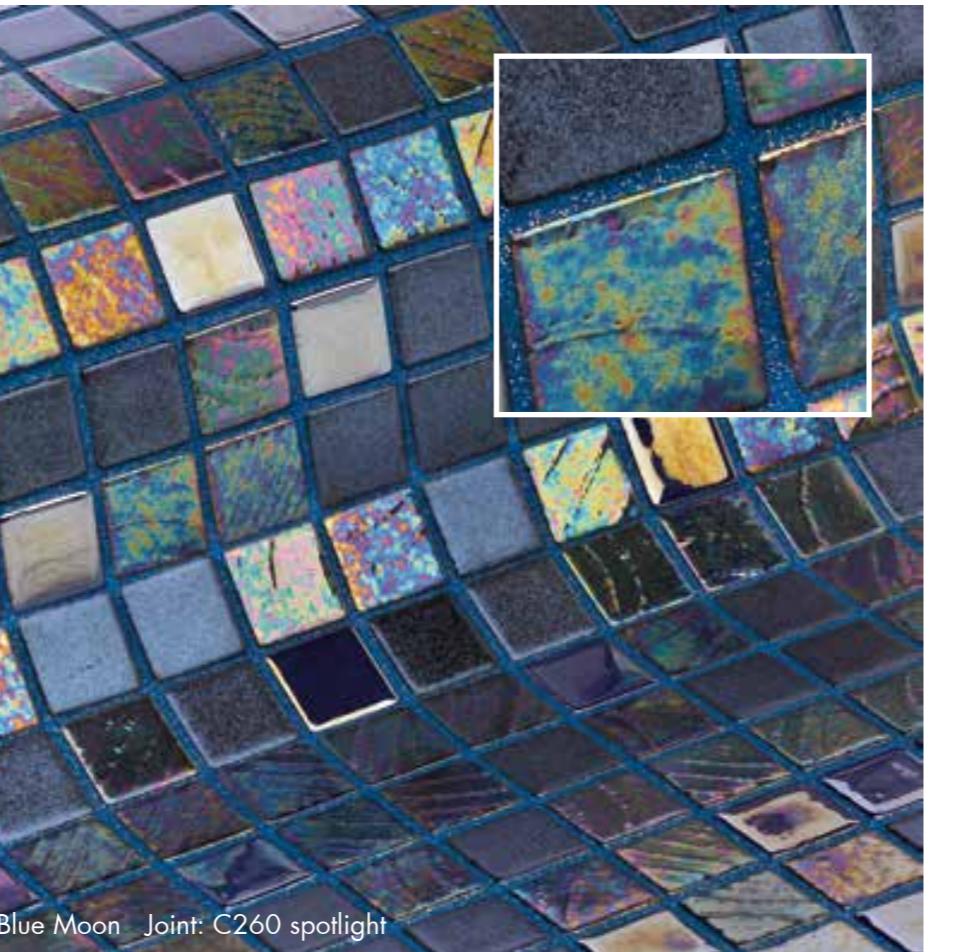
[Yellow] Disponible bajo pedido mínimo de 96 m<sup>2</sup>.  
Minimum order of 96 m<sup>2</sup>.

[Yellow] Disponibles únicamente por paleta completa de 96 m<sup>2</sup>.

## JUNTAS EPOXY

### EPOXY JOINTS JOINTS ÉPOXY

**ezarri** hace de las juntas un elemento esencial en sus propuesta de colorido. El componente estético de las juntas es importantísimo y conjugándolo con las colecciones de mosaico **ezarri**, dan unos resultados sorprendentes. La combinación de colores entre mosaico y junta nos ha permitido desarrollar una propuesta cromática que ponemos a disposición de nuestros clientes.

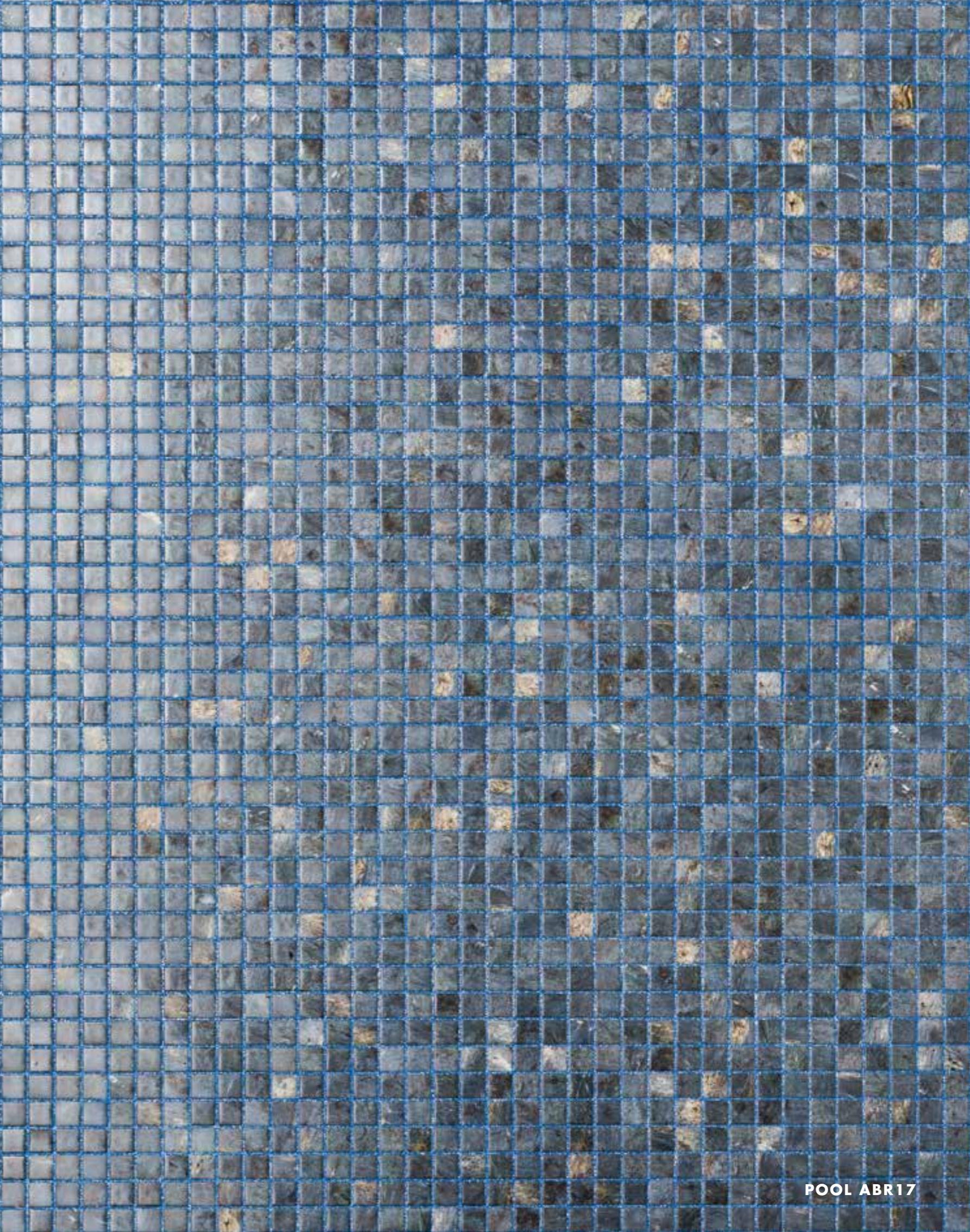


Técnicamente hablando, **ezarri** aconseja la utilización de juntas epóxicas. Además de contar con una amplia gama de colores y efectos, estas juntas tienen unas características técnicas excelentes; son insensibles a la humedad, repelen el agua y ofrecen una gran durabilidad. Además, las manchas no penetran en la junta por lo que la limpieza e higiene son totales.

La utilización de juntas epóxicas va vinculada a la utilización tanto de herramientas específicas, como de productos de finalización de obra. Ambos son suministrados también por **ezarri**. Recomendamos la utilización de estas herramientas y productos específicos para que la finalización y el resultado de la obra sean los idóneos.

**ezarri** considers joints to be an essential element within its colorful designs. The aesthetic component of the joint used is very important and when combined with the **ezarri** mosaic tile ranges can give surprising results. By combining different colored tiles and joints we have been able to develop a new range of color schemes to offer our clients.

Pour **ezarri**, les joints sont un élément essentiel dans ses propositions de coloris. Le composant esthétique des joints est déterminant et leur mélange avec les collections de mosaïque **ezarri** fournit des résultats réellement surprenants. La combinaison des couleurs de la mosaïque et du joint nous a permis de développer une offre chromatique que nous mettons à la disposition de nos clients.



LOMO

P O O L

ezarri



Zubierreka Industrialdea, 58  
20210 LAZKAO  
(Gipuzkoa) Spain

OPERADORA: (+34) 943 164 140  
COMERCIAL ESPAÑA Y PORTUGAL: (+34) 943 164 800  
EXPORT SALES AGENT: (+34) 943 164 801  
COMMERCIAL FRANCE: (+34) 943 164 802  
FAX: (+34) 943 884 066

[info@ezarri.com](mailto:info@ezarri.com)



elkano GROUP

[www.ezarri.com](http://www.ezarri.com)